Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du

commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 27 (1909)

Heft: 287

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Abonnemente:

Schweiz: Jährlich Fr. 6 2tes Semester . 3

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Suisse: un an . . fr. 6 Etranger : Plus frais de per On s'abonne exclusivement aux offices postaux

l'enille officielle suisse du commerce – Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Donnerstag, 18, November

Annoncen-Regie: HAASENSTEIN & VOGLER Insertionspreis: 25 Cts. die fünfgespaltene Petitzeile (für das Ausland 35 Cta.) Régie des annonces: HAASENSTEIN & VOGLER Prix d'insertion: 25 ets. la ligne (pour l'étranger 35 ets.)

Ausfahr von Kirschwasser und Absinth nach Italien

Ausfahr von Kirschwasser und Absinth nach Italien

Der am 13. Juli 1904 zwischen der Schweiz und Italien abgeschlossene
Handelsvertrag enthält in der Anlage A, Zölle bei der Einfuhr in Italien,
folgende. Bestimmung:

«Kirschwasser bis zu einer Jahresmenge von 200 bl und Ahsinth bis
«zu einer Jahresmenge von 400 bl werden zum ermässigten Zölle von
«25 Lire per hl zugelassen, unter der Bedingung, dass der Ursprung dieser
«Produkte durch Zeugnisse der zuständigen Behörden nachgewiesen werde. »
Das eidgenössische Handelsdepartement erläst nun an alle Firmen,
welche Kirschwasser und Ahsinth produzieren und selbst nach Italien ausführen und der erwähnten Vergünstigung teilhaftig werden wollen, die Einladung, sich bis zum 16. Dezember d. J. bei ihm anzumelden. Jede Firma
bat gleichzeitig anzugeben, welche Menge dieser Spirituosen sie voraussichtlich im Jahre 1910 nach Italien wird ausführen können. Das Departement
wird alsdam den angemeldeten Firmen die Formalitäten zur Kenntnis
bringen, welche vom 1. Januar an zu erfüllen sind, damit bis zu einer
bestimmten Menge ihre Sendungen von der italienischen Zöllhehörde zu
dem reduzierten Zollansatze von 25 Lire anstatt zu dem Ansatze des Generaltarifs von 60 Lire zugelassen werden.

tarifs von 60 Lire zugelassen werden. Spätere Gesuche von seiten solcher Firmen, welche dieser Aufforderung binnen genannter Frist keine Folge geben, können nicht berücksichtigt werden.

den. Bern, den 18. Novemher 1909. Eidgenössisches Handelsdepartement.

Exportation d'eau-de-cerises et d'absinthe en Italie

Le traité de commerce conclu entre la Suisse et l'Italie, le 13 juillet 1904, renferme dans son annexe A, droits à l'entrée en Italie, la disposi-tion suiverne.

Le traite de commerce conciu entre la suisse et ritaire, la disposition suivante:

«L'eau-de-cerises jusqu'à concurrence de 200 hl par an, et l'absinthe
«usqu'à concurrence de 400 hl par an, sont admises au droit réduit de
«25 lires l'hectolitre, à la condition que l'origine de ces produits soit
«justifiée par des certificats délivrés par les autorités compétentes.»

Le Département fédéral du commerce invite toutes les maisons suisses
qui produisent de l'eau-de-cerises et de l'absinthe et en exportent elles-mêmes
en Italie, et qui désirent bénéficier en 1910 de la faveur dont il s'agit, à
se faire inscrire auprès de lui, d'ici au 16 décembre prochain; chacune
de ces maisons devra lui indiquer, en même temps, la quantité de l'une
et de l'autre de ces liqueurs qu'elle prévoit pouvoir exporter en Italie
pendant la dite année. Le Département fera ensuite connaître aux maisons
qui se seront inscrites, les formalités qu'elles auront à remplir dès le
fer janvier prochain pour que leurs envois soient, jusqu'à une quantité
déterminée, admis par la douane italienne au droit réduit de 25 lires, au
lien d'être frappés du droit général de 60 lires.

Les demandes de crédit qui seraient faites dans la suite par des
maisons qui n'auront par répondu, dans le délai fixé, à l'invitation qui
leur est ici adressée, ne pourront pas être prises en considération.

Berne, le 18 novembre 1909.

Berne, le 18 novembre 1909.

(V. 84)

Département fédéral du commerce.

Diese Nummer umiasst acht Seiten — Ce numéro renferme huit pages

Inhalt - Sommaire

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Société génerale suisse pour l'industrie et le commerce S. A. — Schweizerische National- bank. — Sanque Nationale Suisse. — Schweizerische Emissionsbanken; Monatsbilanz; Generalmonatsbilanz. — Banques d'émission suisses: Bilan mensuel; Bilan général mensuel. — Décisions sur l'application du tarif prises par le département fédéral des douanes. — Ausstellungen. — Seeschliffahrt. — Baumwollkultur in den englischen und französischen Kolonien. — Bahnverkehr in den Vereinigten Staaten.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.

Der unhekannte Inhaber der Aktie Nr. 70,532 der Schweizerischen Nationalhank in Bern wird gemäss Art. 851 O. R. biemit aufgefordert, dem Unterzeichneten diesen Titel samt Coupon Nr. 1 und ff. binnen einer Frist von 3 Jahren, heginnend mit dem erstmaligen Ercheinen dieser Publikation im Schweiz. Handelsamtsblatte, vorzulegen, widrigenfalls nach Ahlauf dieser Frist dessen Amortisation ausgesprochen wird.

Bern, 9. November 1909. (W. 127²)

Der Gerichtspräsident III: Marti.

Der folgende auf den Namen der Witwe Alder-Stark, im LemhergHemberg lautende Werttitel ist abbanden gekommen und wird vermisst:

1 Kassaschein Nr. 1562 der Ersparniskassa der politischen Gemeinde
Hemherg, d. d. 6. Juni 1909, im Werte von Fr. 500.

Der allfällige Inhaber dieses Kassascheines wird hiemit aufgefordert,
seinen Rechtsanspruch hierauf his spätestens 19. März 1910 hei unterfertigtem
Amte geltend zu machen, ansonst gemäss Art. 301, Ziff. 1 des proc. civ.
die Mortifikation üher denselhen verfügt wird.

Lichtensteig, den 16. Novemher 1909.

(W. 1304)

Bezirksgerichtsursäidium Neutaggenburg

Bezirksgerichtspräsidium Neutoggenburg.

Par jugement du 3 novembre 1909, il a été ordonné au détenteur inconnu du certificat de dépôt nº 4221, de fr. 500 au 4 %, créé le 8 janvier 1903, contre le Crédit Gruyérien, à Bulle, en faveur de la Rente à Germain, hourse communale de Morlon, avec 5 coupons attachés échus, de les produire et de les déposer au Greffe du Tribunal de la Gruyère, à Bulle, dans le délai de six mois, à dater de la première publication du présent avis. Faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (W. 125!)

Le greffier: A. Savoy.

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

1909. 16. November. Unter der Firma Verband Schweiz. Grossisten in Spirituosen & feineu Weinen (G. S. F. W.) hat sich mit Sitz am Wohnorte des jeweiligen Präsidenten, zurzeit in Bern, am 2. August 1909 eine Genossenschaft gebildet. Dieselhe bezweckt: a. Die Wahrung und Förderung der Interessen des Engros-Handels mit Spirituosen, Liqueurs und feinen Weinen; b. die Stellungnahme gegen unlautere Konkurrenz und die Unterstützung der Bestrehungen des Schweiz. Weinhändler-Verhandes

und des Verhandes Schweiz Liqueurs- und Spirituosenhändler; c. die Pflege der Kollegialität unter seinen Mitgliedern; d. die Schaffung eines fakultativen Schiedsgerichtes; e. die Fühlungnahme mit ausländischen, die gleichep Tendenzen verfolgenden Verhänden. Als Mitglieder können aufgenommen werden: Engros-Importfirmen und Agenturen, die Weine und Spirituosen führen, im Schweiz Handelsregister eingetragen sind und für eigene oder fremde Rechnung ausschliesslich an Händler verkaufen. Die Anmeldung zur Aufnahme hat schriftlich an den Präsidenten des Verbändes zu erfolgen. Die nach Annahme dieser Statuten Eintretenden zahlen eine Eintrittsgehühr, die alljährlich von der Generalversammlung lestgesetzt wird. Der Jahresheitrag wird ehenfalls jährlich von der ordentlichen Generalversammlung hestimmt. Der Austritt erfolgt durch schriftliche Anzeige an den Verbandspräsidenten, nach Erfüllung aller Verbindlichkeiten für das laufende Geschäfts-(Kalender-)Jahr und durch Ausschluss. Die Verhandsorgane sind: a. Die Generalversammlung; b. der engere Vorstand; c. der erweiterte Vorstand; d. die Rechnungsrevisoren; e. das fakultative Schiedsgericht. Jede persönliche Haftharkeit der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Der Verhand heabischtigt keinen Gewinn. Ein engerer Vorstand, hestehend aus Präsident, Aktuar, Kässier (gleichzeitig Vizepräsident) und zwei Beisitzern, vertritt die Genossenschaft nach aussen, und es führt der Präsident mit dem Aktuar oder Kassier je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Joh. Samuel Prohst, von Finsterhennen (Bern); Aktuar: Fritz Graef, von Chevroux (Waadt); Kassier, gleichzeitig Vizepräsident, Walter von Büren, von Flumenthal (Solothurn); Beisitzer: Johann Lüthi, von Lützel, und Eugen Lanz, von Madiswil; alle fünf wohnhaft in Bern. Geschäftslokal: Belpstrasse Nr. 53.

fünf wohnhalt in Bern. Geschäftslokal: Belpstrasse Nr. 53.

16. Novemher. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma C. Senne & Cie, Weinhandlung, in Bern (S. H. A. B. Nr. 210 vom 31. August 1908, pag. 1477), hat sich aufgelöst. Die Firma ist erloschen. Aktiven und Passiven gehen üher an die Firma «Camille Senne».

16. Novemher. Inhaher der Firma Camille Senne in Bern ist Camille Senne, von Mülhausen, in Bern wohnhaft. Natur des Geschäftes: Weinhandlung, Besenscheuerweg 28. Die Firma ühernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «C. Senne & Cie».

17. Novemher. Inhaher der Firma K. Steffen, Hafnermst. in Bern ist Johann Kaspar Steffen, von Wyssachen, Trachselwald, in Bern wohnhaft. Natur des Geschäftes: Ofengeschäft, Breitfeldstrasse 65.

Bureau Biel

45. November. Inbaber der Firma Alb. Baumann in Bözingen ist Albert Baumann, von Elay (Amt Münster), wohnhaft in Bözingen. Natur des Geschäftes: Bäckerei und Spezereihandlung.

8: § 45. Novemher. Inhaber der Firma Joh. Liechti in Bözingen ist Johann Liechti, von Eggiwil, wohnhaft in Bözingen. Natur des Geschäftes: Tapezierer und Möhelhandlung.

Bureau Langnau (Bezirk Signau)

16. November. Die Einzelfirma «Warenhaus zum Knopf & Au hon Marché von Fritz Trahold» in Interlaken (S. H. A. B. Nr. 265 vom 24. Oktober 1908, pag. 1834) errichtet unterm 1. Dezember 1909 in Langnau eine Zweignie de rlass ung unter der Firma Fritz Trahold zum Globus. Zur Vertretung der Zweigniederlassung ist nur der Firmainhaher Fritz Trahold, von Zollikofen, in Interlaken hefugt. Natur des Geschäftes: Quincaillerie, Mercerie, Kleider- und Tuchbandlung. Geschäftslokal: In Langnau, am Mühledentsch.

Bureau de Moutier

Maus, de Rüttenen (Soleure), à Genève, et Ernest Maus, de Rüttenen (Soleure), à Genève, tous deux établis à Genève, sous la raison sociale Maus frères, société en nom collectif (F. o. s. du c. du 23 juillet 1903, page 1166), ont crée une succursale à Tavannes. Genre de commerce: Magasin d'assortiments, désignation: «Au Louvre». Bureau: Tavannes.

Bureau Schwarzenburg

Berne, Jenel, 18 novembe

16. November. Inhaherin der Firma Cl. E. Weck-Hirsbrunner in Schwarzenburg ist Frau Clara Elise Weck geb. Hirsbrunner, von Biel, in Schwarzenburg. Natur des Geschäftes: Betrieh des Gastholes zum Bären in Schwarzenburg.

Zug — Zoug — Zugo

1909. 13. November. Die Firma Ernst Meyer, Eisen- und Koblenhandlung, in Cham (S. H. A. B. Nr. 161 vom 17. April 1906, pag. 642), ist infolge Verkaufes des Geschäftes erloschen.

13. November. Inhaher der Firma Edm. Locher in Cham ist Edmund Locher, von Oberegg (Appenzell L-Rh), in Cham. Natur des Geschäftes: Eisen- und Kohlenhandlung.

45. November. Inhaber der Firma A. Martin, Möbelfabrik, in Zug ist August Martin, von München (Bayern), in Zug. Natur des Geschäftes: Möbelfabrik, Bauschreinerei und Aussteuergeschäft.

Freiburg - Fribourg - Friborgo

Bureau de Fribourg

Bureau de Fribourg

1909. 15 novembre. Sous la raison sociale Caisse d'épargne de Prez, Corserey & Noréaz, les communes de Prez-Vers-Noréaz, Corserey et Noréaz, les communes de Prez-Vers-Noréaz, Corserey et Noréaz, les communes de Prez-Vers-Noréaz, Corserey et Noréaz, ent fonde une banque dans le hut: a de favoriser l'épargne en procurant à chacun les moyens faciles de placer ses économies, même les plus minimes; h. de venir en aide aux habitants de la contrée par des prêts a taux modérés; c. de procurer aux communes garantes et aux paroisses dont elles font partie, des ressources pour les oeuvres sociales. Son siège est à Prez-Vers-Noréaz. Son caractère d'in stitution de droit public a été reconnu par décision du conseil d'Etat du canton de Fribourg, en date du 27 août 1909. Il n'a pas été créé de capital spécial pour ces établissements; ses obligations sont garanties par la fortune des trois communes précitées et le fonds de réserve de l'établissement qui se monte actuellement à 25,000 fr. D'après les statuts adoptés le 28 mars 1909, la caisse d'épargne est dirigée et administrée par un comité de six membres nommes pour 4 ans par les assemblées communales, à raison de deux membres par commune. L'établissement est valablement engagé vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire-caissier est Alexis Rosset, à Prez-Vers-Noréaz.

16 novembre. La raison Juves Villiger, manufacture de sacs en

46 novembre. La raison Jules Villiger, manufacture de sacs en papier, à Friboug (F. o. s. du c. 1906, page 1113), a cessé d'exister ensuite de renonciation du titulaire.

46 novembre. Le chef de la maison Manufacture fribourgeoise de papiers Charles Ebermann succ' de J. Villiger, à Friboug, est Charles Ebermann, de Königsbrunn (Autriche), domicilié à Fribourg. Genre de commerce: Manufacture de papiers. Bureaux: Place Notre-Dame 167.

Bureau de Romont (district de la Glâne,

16 novembre. Dans son assemblée générale du 12 mai 1909, la Société Romontoise de Consommation, société anonyme ayant son siège à Romont (F. o. s. du c. du 6 décembre 1907, n° 301, page 2078), a renouvelé son comité et a élu: Charles Mussillier, feu Jean-Joseph, président; Vital Moillet, fils de Pierre, vice-président, et Jules Page, feu Modeste, secrétaire-caissier; tous les trois à Romont.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Olten

1909. 15. November. Die Firma J. F. Zaugg in Olten (S. H. A. B. Nr. 474 vom 21. November 1906, pag. 1893) hat die Natur des Geschäftes abgeändert in Comestibles und Betrieh des Restaurants zum Metropol.

16. November. Die Firma E. Zaugg-Keller in Olten, Betrieh des Restaurants zum Metropol (S. H. A. B. Nr. 167 vom 2. Juli 1904, pag. 1197), ist infolge Verzichtes der Inhaberin erloschen.

16. November. Aus der Kollektivgesellschaft Gebr. Strub in Schönenwerd, Installationen und mechanische Werkstatt (S. H. A. B. Nr. 121 vom 27. April 1906, pag. 721), ist Josef Strub ausgetreten, in dieselbe ist Albert Huber, von Altstetten (Zürich), in Schlieren, eingetreten. Die Kollektivgesellschaft andert ihre Firma ab in Strub & Huber und nimmt zugleich in die Natur des Geschäftes auf: Bauschlosserei.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

1909. 15. November. Jacob und Hermann Büel, heide von und in Stein a. Rhein, haben unter der Firma J. & H. Büel, Zimmermeister, in Stein a. Rhein eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. März 1908 ihren Anfang nahm. Natur des Geschäftes: Zimmereigeschäft.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1909. 16. November. Die Firma K. Schlaepfer-Bänziger in Rehetohel

Fahrikation von mechanischen Band- und Nollenstickereien (S. H. A. B
Nr. 51 vom 14. Februar 1901, pag. 201) erteilt Einzelprokura an John
Konrad Schlaepfer, von und in Rehetohel.

Konrad Schlaepfer, von und in Rehetohel.

16. Novemher. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma «Zürcher & Egger» — Weisswarenfabrikation und Export en gros — in Teufen (S. H. A. B. Nr. 51 vom 2. März 1908, pag. 346, und dortige Verweisung) mit Zweigniederlassung in St. Gallen, ist zufolge Austrittes eines Gesellschafters erloschen. Die Liquidation der Firma wird unter der Firma Zürcher & Egger in Liq. durch den hisherigen Gesellschafter Fritz Zürcher und den hisherigen Prokuristen Albert Etzensberger, welchem für die Liquidationsfirma Einzelprokura erteilt wird, durchgeführt. Die an Walter Gehert und Robert Waldburger erteilte Unterschriftsberechtigung ist erloschen.

ist erloschen.

Walter Preisig, von Gais, und Adelina Egger-Preisig, von Teufen, alle wohnbaft in Teufen, haben unter der Firma Egger-Preisig & Co. (Succ. de Zürcher & Egger) in Teufen mit Zweigniederlassung in St. Gallen eine Kommanditgesellschaft eingegangen, welche am 31. Oktober 1909 begonnen hat. Huldreich Egger, Eugen Egger und Walter Preisig ind unbeschränkt haftende Gesellschafter, Adelina Egger-Preisig ist Kommanditärin mit dem Betrage von Fr. 120,000 (hundertzwanzigtausend Franken). Die Firma erfeilt Einzelprokura an Albert Etzensberger, von Elsau, in Teufen. Natur des Gesehlätes: Stickereifährikation und Export en gros. Geschäftslokal: Gremm. Zur Vertretung der Zweigniederlassung ist nehen den unbeschränkt haftenden Gesellschaftern auch der Prokurist Albert Etzensberger befugt. herger befugt.

Aargan — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau

1909. 16. November. Alfred Welti, Apotheker, von Zurzach, in Aarburg, und Dr. Adolf Welti, Artz, von Zurzach, in Rheinfelden, haben unter

der Firma Dr A. & A. Welti, chem. Fabrik, vormals Hans Kettiger in Aarau eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 5. November 1909 ihren Anfang nahm. Natur des Geschäftes: Chemische Fahrik, Fahrikation von Kohlensäurebädern, giltfreie Farben, etc. Geschäftslokal: Fahrik in der Telli.

Bezirk Lenzburg

Bezirk Lenzburg

16. November. Die Landwirtschaftliche Genossenschaft Egliswil in Egliswil (S. H. A. B. Nr. 49 vom 28. Februar 1908, pag. 330) hat in ibrer Generalversammlung vom 16. September 1909 die Statuten folgendermassen revidiert: Firma und Sitz bleihen unverändert. Die Genossenschaft hezweckt unter Ausschlüss eines direkten Geschäftsgewinnes im allgemeinen Förderung des landwirtschaftlichen Betriebes. Kantonseinwohner, welche volljährig (bezw. gesetzlich vertreten) sind und die bürgerlichen Ehrenrechte besitzen, erlangen die Mitgliedschaft durch Aufnahmeheschluss der Genossenschaftsversammlung nach vorausgegangener, mündlicher oder schriftlicher Anmeldung und mit dem Zeitpunkt eigenhandiger Unterschrift der Statuten. Die Mitgliedschaft erlischt infolge: a. Schriftlicher Austritserklärung; h. eingetretenen Todes; c. Beschlüss der Generalversammlung, wenn ein Mitglied den statutarischen Verpflichtungen nicht nachkommt oder überhaupt gegen die Interessen der Genossenschaft handelt: d. Verlust des Aktivhürgerrechts. Das freiwillig ausscheidende und ausgeschlossene Mitglied hat keinen Anteil an dem Genossenschaftsvermögen. Im Falle des Hinschiedes eines Genossenschafters tritt je ein Erbe desselben in seine Rechte ein. Allfällige Jahresbeiträge und Eintrittsgelder werden von der Generalversammlung hestimm. Für die Verhindlichkeiten der Genossenschaftsversammlung, der Vorstand und die Rechnungskömmission. Der aus 3 Mitgliedern bestehende Vorstand vertrittt die Genossenschaft nach aussen. Namens desselben führen Präsident, Aktuar und Kassier je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift.

Bezirk Muri

Bezirk Muri

15. November. Unter der Firma Elektrizitäts - Genossenschaft Müllau hat sieh mit dem Sitze in Mühlau eine Genossenschaft gehildet, welche unter Aussebluss eines direkten Geschäftsgewinnes die Erstellung eines Verteilungsnetzes im Dorfe Mühlau, den Bezug von elektrischer Energie und deren Ahgahe für Licht und Kraft an die Genossenschaftsmitglieder hezweckt. Die Statuten sind am 30. September 1909 festgestellt worden. Als Mitglieder können alle Einwobner von Mühlau, sowie die Gemeindeverwaltungen und Gesellschaften aufgenommen werden, sofern die Kraftanlagen es erlauben und die Ahgahe von Licht und Kraft rentabel erscheint. Ueher die Aufnahme entscheidet der Vorstand, der auch die Eintrittsgebühr und einen eventuellen Beitrag an die Zuleitung festsetzt. Nach Verflüss von 10 Jahren steht jedem Mitglied der Austritt aus der Genossenschaft frei. Es kann dies jedoch nur auf Ende eines Rechnungsjahres geschehen und hat eine dreimonatliche schriftliche Kündigung vorauszugehen. Die Mitgliedschaft geht ferner verloren durch Ausschluss. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder persönlich und solidarisch im Sinne des Art. 689 O. R. Die Organe der Genossenschaft sind: Die Generalversammmlung, der Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Der aus 5 Mitgliedern bestehende Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Namens desselhen führen Präsident oder Vizepräsident mit dem Aktuar je zu zweien kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Julius Ritter, von Cham, im Mühlau; Vizepräsident und Kassier ist Jean Giger, von und in Mühlau; Aktuar ist Bernhard Wey, von Eich, Luzern, in Mühlau; Beisitzer sind: Heinrich Huwiler, Gemeindeschreiber, von und im Mühlau; Beisitzer sind: Heinrich Huwiler, Gemeindeschreiber, von und im Mühlau; Beisitzer sind: Heinrich Huwiler, Gemeindeschreiber, von und im Mühlau; Beisitzer sind: Heinrich Huwiler, Gemeindeschreiber, von und im Mühlau und Jakoh Fleischli, von Kleinwangen, Luzern, in Kestenberg, Mühlau.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Lausanne

Rectification. L'inscription concernant la Banque de Prêts sur gages de Lausanne, à Lausanne, parue dans la Feuille officielle suisse du commerce du 12 novembre 1909, n° 282, est rectifiée en ce sens que la date de l'assemblée décidant la liquidation est du 29 octobre 1909, au lieu du 29 avril 1909.

1909. 15 novembre. Dans leur assemblée générale extraordinaire du 19 octobre 1909, les actionnaires de la Société Immobilière de la Clycine B, société anonyme ayant son siège à Lausanne (F. o. s. du c. du 20 juillet 1909), ont décidé la dissolution de la société; la liquidation étant complètement opérée, cette raison'sociale est en conséquence radiée.

15 novembre. FLa société en nom "collectif Giraudineau et Cie., à Lausanne (vins et liqueurs en gros) (F. o. s. du c. des 15 juillet 1907 et 8 novembre 1909), est dissoute ensuite de la constitution de la société ci-après; cette raison sociale est en conséquence radiée.

Edouard Barbey, de Chardonne et Achille Giraudineau, de Bordeaux, les deux domiciliés à Lausanne, ont constitué sous la raison sociale Ed. Barbey et Cie., Comptoir de Vins Fins, une société en nom collectif ayant son siège à Lausanne et qui a commencé le 1er janvier 1907. La société «Ed. Barbey et Cie.» reprend la suite des affaires ainsi que l'actif et le passif de la maison «Giraudineau et Cie.». L'associé Edouard Barbey a seul la signature sociale. Genre de commerce: Vins fins. Bureau: Chemin de Malley n° 7. de Mallev nº 7.

de Malley nº 7.

15 novembre. Dans son assemblée générale extraordinaire du 2 novembre 1909, la Société Immobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet A, société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. des 1er mars 1904, 4 août 1904, 1er août 1906, 15 août 1907 et 15 juin 1908), a augmenté son capital social en le portant de soixante mille francs à cent trente mille francs, représenté par deux cent soixante actions, de cinq cents francs chacune, au porteur, entierement lihérées. Cette résolution remplace les décisions prises, sur le même ohjet, par l'assemblée générale extraordinaire de cette société, du 6 juin 1908, décisions qui ont été publiées dans la Feuille officielle suisse du commerce du 15 juin 1908, nº 151, et dont la dite assemblée du 2 novembre 1909 a prononcé la nullité.

15 novembre. Dans son assemblée générale extraordinaire du 2 novembre 1909, la Société Iminobilière de l'Avenue Louis Ruchonnot B, société anonyme dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. des 1er mars et 4 août 1904, 1er août 1906, 15 août 1907 et 15 juin 1908), a augmente son capital social en le portant de soixante mille francs à cent dix huit mille francs, représenté par deux cent trente six actions, de cinq cents francs chacune, au porteur, entièrement lihérées. Cette résolution remplace les décisions prises, sur le même chjet, par l'assemblée générale extraordinaire de cette société du 6 juin 1908, décisions qui ont été publiées dans la Feuille officielle suisse du commèrce du 15 juin 1908, n° 151, et dont la dite assemblée du 2 novembre a prononcé la nullité.

15 novembre. Dans son assemblée générale extraordinaire du 2 novembre 1909, la Société Inumobilière de l'Avenue Louis Ruchonnet C, société anonyme, dont le siège est à Lausanne (F. o. s. du c. des 1° mars et 4 août 1904, 1° août 1906, 15 août 1907 et 15 juin 1908), a augmenté son capital social en le portant de cinquante mille francs à cent trente mille francs, représenté par deux cent soixante actions de cinq cent francs chacune, au porteur, entièrement libérées. Cette résolution remplace les décisions prises, sur le même objet, par l'assemblée générale extraordinaire de cette société du 6 juin 1908, decisions qui ont été publiées dans la Feuille officielle suisse du commerce du 15 juin 1908, nº 151, et dont la dite assemblée du 2 novembre 1909 a prononcé la nullité.

15 novembre. Le chef de la maison A. C. Sfezzo, à Lausanne, est Aristide Constantin Sfezzo, de Constantinople, domicilié à Lausanne. Genre d'affaires: Courtier en bourse et en banque. Bureau: Villa Olivier, Avenue Juste Olivier, rez-de-chaussée.

16 novembre. Le chef de la maison Armand Pidoux, à Lausanne, est Armand Pidoux, de Forel (Moudon), domicilié à Lausanne. Genre de com-merce: Ameublements. Magasin: Rue du Grand Chêne 6.

Bureau de Morges

15 novembre. Le chef de la maison 0. Villard, à Echandens, est Ami-Numa-Oscar Villard, de Daillens, domicilié à Echandens. Genre de com-merce: Boulangerie, épicerie, mercerie, tabacs et cigares.

Bureau d'Orbe

Bureau d'Orbe

15 novembre. La société anonyme Société auonyme Mattley et Cie, fondée par statuts du 6 février 1904 (F. o. s. du c. du 13 juin 1904, nº 237, page 946), a, dans son assemblée généralc du 24 juillet 1909, adopté de nouveaux statuts. La société continue à exister comme société an onyme, sous la raison socialc Société Suisse de Clématéite. Son siège est à Vallorbe, Suisse. Les statuts portent la date du 24 juillet 1909. La société a pour but la fabrication et la vente des matières isolantes et tous autres produits pour tous usages. La durée de la société est illimitée. Le capital social a été porté à quatre-vingt mille francs (fr. 80,000), divisé en 160 actions de fr. 500 chacune, au porteur. Les publications de la société est administrate par un conseil d'administration de Vaudy. La société est administrace par un conseil d'administration de trois à cinq membres. La société est représentée vis-à-vis des tiers par la signature collective du président et du secrétaire du conseil d'administration. Le président est Henri Jaquet-Addor; le secrétaire: Fréderic Huguenin, ingénieur, les deux à Vallorbe. La direction de la société est confiée à un ou plusieurs directeurs nommés par le conseil d'administration. Le ou les directeurs désignés ont chacun la signature sociale. Dans sa séance du 30 juillet 1909, le conseil d'administration a nommé directeur: Fréderic Huguenin, ingénieur, à Vallorbe.

Bureau de Paperne

Bureau de Payerne

15 novembre. La société en commandite Favre et Cie., a Payerne, fers, métaux, quincaillerie, verrerie (F. o. s. du c. du 1e août 1907, nº 192, page 1370), est dissoute. La raison est radiée. La procuration conférée à Reinhard Zuber est éteinte. L'actif et le passif sont repris par la nouvelle société «Favre et Cie.».

Henri, fils de Jean-David Favre, d'Ormonts-Dessus, domicilié à Payerne, et Albert, fils de Charles Roux, de Bex, domicilié à Yverdon, ont constitué à Payerne, sous la raison sociale Favre et Cie, une société en commandite qui a commencé ses opérations le 8 août 1909. Henri Favre est seul associe indéfiniment résponsable et Albert Roux associé commanditaire pour une commandite de mille francs (fr. 1000). Genre de commerce-Fers, métaux, quincaillerie et verrerie. Magasin et bureau: Grande Rue. La maison reprend l'actif et le passif de la société «Favre et Cie.» radiée.

Bureau de Vevey

13 novembre. La société anonyme Société du Grand Hôtel de Territet, dont le siège est à Territet, Les Planches (F. o. s. du c. du 30 juin 1891, n° 145, page 589, et du 24 septembre 1904, n° 366, page 1461), fait inscrire qu'en date du 21 septembre 1909, le conseil d'administration a désigné en qualité de secrétaire du dit conseil, Lucien Chessex, des Planches, y domicilié, en remplacement de Paul Chessex.

13 novembre. Walther, fils de Jean de Siebenthal, de Gessenay (canton de Berne), mécanicien, et Charles-Léon, fils de Jean-Charles de Stoppani, de Ponte-Tresa (canton du Tessin), les deux domiciliés à Montreux, ont constitué sous la raison sociale de Stoppani et Cle, une société en nom collectif, dont le siège est à Montreux, commune des Planches, et qui a commencé le 1er novembre 1909. Genre de commerce : Exploitation d'ateliers de constructions mécaniques, réparations et commerce d'automobiles. Ateliers et bureau: 6, Avenue Nestlé, Montreux.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel 1909. 15 novembre. Le chef de la maison G. Bonjour, à Lignières, est Gustave-Emile Bonjour, de Lignières, y domicilié. Genre de commerce:

Genf — Genève — Ginevra

1909. 15 novembre. Le chef de la maison Alfr. Kunz, à Genève, est Charles-Adolphe-Alfred Kunz, de Stuttgart (Wurtemberg), domicilié à Plainpalais. Genre d'affaires: Fabrication et commerce de bijouterié-joaillerie. Locaux: 9, Rue de Chantepoulet.

15 novembre. La Société anonyme "Les Marronniers blaucs", ayant son siège aux Eaux-Vives (F. o. s. du c. du 10 juin 1908, page 1051), a, dans son assemblée générale du 1er novembre 1909, nommé William Eppicr, domicilié aux Eaux-Vives, comme unique administrateur en remplacement de François Gavillet, démissionnaire.

de François Gavillet, démissionnaire.

15 novembre. Sous le nom de Cercle de St François, il existe une so cié té conformément au titre 28 du C. O. qui a pour but de procurer aux jeunes gens appartenant à la religion catholique-romaine d'honnêtes récréations et un milieu tel que l'exigent leurs obligations religieuses. Le siège de la société est à Plain palais; ses statuts portent la date du 10 novembre 1909. A l'age de 16 ans, tout jeune homme ayant fréquenté pendant au moins un an le patronagé paroissial de St-François peut être admis à faire partie du cercle, avec l'assentiment du directeur et du comité de la société. Si pour un motif quelconque l'un des membres ne veut que appartenir à la société, il doit faire tenir, par écrit, sa démission au directeur. Si le directeur juge qu'un membre n'a pas l'esprit de la société, qu'il y apporte le trouble ou le mauvais exemple, il peut prononcer contre lui l'exclusion. La société est administrée par un comité de trois membres

nommés par l'assemblée générale pour une durée de 2 ans, ils sont rééligibles. Le directeur présidant le vercle sera toujours un prêtre catholique-romain, nommé par le curé de la paroisse de St-François (PlainpalaisGenève), il fait partic de droit du comité. Le directeur représente la
société vis-à-vis des tiers et l'engage par 'sa seule signature. Les sociétaires sont exonérés de toute responsabilité personnelle quant aux engagements pris par la société, lesquels sont uniquement garantis par ses hiens
propres: En cas de dissolution du cércle, les biens qu'il pourrait posséder
iront à la société catholique-romaine de St-François, qui en disposera en
raveur d'une oeuvre de bienfaisance de la paroisse. Le directeur de la
société est Albert-A. Morey, domicilié à Plainpalais.

15 novembre. Suivant statuts rectifiés, adoptés le 6 novembre 1909, il
existe sous la dénomination de Les Amis de la Libre Epargne, une ass o ci at io n (conformément au tire 27 du C. O.) ayant pour but l'épargne
par versements libres. Le montant de ces versements qui ne pourra excéder In 1000 par membre et par année sera employé soit à l'achat de
valeurs à lots (obligations, actions, etc.) de premier ordre rapportant
intèrets et chances de firages, soit en compte d'épargne à la banque. Le
15 octobre de chaque année le remboursement de tous les versements
aura lieu avec la répartition des chances ou gains provenant des tirages
et au prorata des versements de chacun. Son siège est au x A ca ci as
(commune de Plain pa la is). Toute personne désirant faire partie de
l'association devra en faire la demande par écrit adressée au comité qui
statuera. Le droit d'entrée est fixé à 50 centimes. Les démissionnaire sera
remboursée au prorata de ses versements moins une retenue de 5 %. Tout
sociétaire qui sans cas de force majeure (maladie ou chômage), n'aura
pas fait de versements pendant deux mois consécutifs sera considéré
comme démissionnaire et ses versements antérieurs cesseront de lui rapporter intérêts et participation aux tirages

entreprise generale de parcs et jardins, 2, Rue Verdaine et entreprise générale de tous travaux se rattachant à la construction et au terrassement, 12, Rue de la Croix d'Or, à l'enseigne: «Entreprise générale Union».

16 novembre. La raison A. J. Vairant, coiffeur et articles de partumerie, à Genève (F. o. s. du c. du 34 octobre 1885; pagé 686), est radiée ensuite de renonciation du titulaire.

16 novembre. Fernand Giuntini, de Genève, domicilié au Petit-Saconnex, et Edmond Charbonnier, de Genève et y domicilié, ont constitué à Genève, sous la raison sociale F. Giuntini et E. Charbonnier, une société en nom collectif qui a commencé le 1^{er} juin 1908. Genre d'affaires: Entreprise d'ébénisterie et menuiserie d'art. Locaux: 15—17, Rue de Lausanne.

16 novembre. La Société Immobilière du Rond Point de la Jonction, société anonyme ayant son siège à Plainpalais (F. o. s. du c. du 25 octobre 1907, page 1834), a, dans son assemblée générale du 19 octobre 1909, nommé Claude Merle, entrepreneur, à Plainpalais, membre de son conseil d'administration, en remplacement de Jacques van Leisen, fils.

16 novembre. Sous la dénomination de Loge Union des Cœurs, il existe une so ciété (conformément au titre 28 du C. O.), ayant pour but de mettre en pratique et de répandre les principes bumanitaires, de développér les facultés intellectuelles et morales de l'homme et d'exercer la bienfaisance. Cette loge fait partie de l'union des loges suisses «Alpina». Son siège est à Genève; ses statuts portent la date du 25 octobre 1909. La loge se compose de membres actifs et de membres bonoraires. Tout homme libre, de réputation honorable et de honnes moeurs peut présenter sa demande d'admission qui doit être contresignée par un membre actif et remise au président et être soumise à l'assemblée générale. L'assemblée générale peut prononcer l'exclusion des membres qui ne s'acquittent pas de leurs obligations envers la loge ou qui 'ont perdu la jouissance de leurs droits civiques. Les membres qui démissionnent ou qui sont exclus n'auront aucun

Eldg. Amt für gelstiges Eigentum. - Bureau federal de la propriété intellectuelle

Marken. — Marques

Eintragungen. - Enregistrements

Nº 26441. — 15 novembre 1909, 8 h.

Gardy, Laurent-Joseph-Louis, fabrication et commerce, Ste-Croix (Suisse).

Machines parlantes de tous systèmes, ainsi que leurs accessoires, tels qua gramophones, phonographes; disques musicaux, aiguilles, diaphragmes, etc., et toutes pièces détachées se rapportant à ces instruments.\(^2\)

ESPERANTO

Nr. 26442. — 15. November 1909, 8 Uhr. Phil. Zucker, Fabrikation, Basel (Schweiz).

Fahrräder, Motorfahrzeuge und Nähmaschinen, sowie deren Zubehörden und einzelne Bestandteile.

- 15. November 1909, 8 Uhr. Phil. Zucker, Fabrikation, Basel (Schweiz).

Fahrräder, Motorfahrzeuge und Nähmaschinen, sowie deren Zubehörden und einzelne Bestandtelle.

Nr. 26444. — 15. November 1909, 4 Uhr. Ernst Hürlimann, Fabrikation, Wädenswil (Schweiz).

Chemisch-technische Produkte, Bodenwichse, Schuhereme, Lederfette.

Uto

Société générale suisse pour l'industrie et le commerce S. A. (Deuxième insertion.)

En séance du 30 octobre 1909, l'assemblée générale extraordinaire de la Société générale suisse pour l'industrie et le commerce S. A., à Genève, a décidé la liquidation de la société.

Sommation est faite aux créanciers art. 712 du C. O. de produire leurs créances d'iel au 15 janvier 1910, en mains de Monsieur G. Meyer, 16, rue de Hesse, Genève, liquidateur nommé.

X. Monatsbilanz 1909 der schweizerischen

X^{me} Bilan mensuel de 1909 des banques

Aktiven

6061

du 31

6,61 8161	lend, interes of composition and averaged the blassed a more de State and a more application and a more and a	ne of constant	Kassa —	Caisse	ire. Son	Disponible G	uthaben — Créa	inces à vue		elforderungen effets de change
Nr.	Firma — Raison sociale	Gesetzliches Metallgeld Espèces ayant cours légal	Kigene Noten in Kassa Propres billots en caisse	Noten anderer schweizer. EmBanken ¹ , Billets d'antres banques d'ém. suisses ¹)	Uebrige Kassa- bestände ²) Antres valeurs en caisse ²)	Emissions-Banker u. Zweiganstalter (kompensiert) Banquesd'émissio et sucoursales (compensé:		Diverse 3)	Schweizer- Wechsel *) Effets sur la Suisse *)	Wechsel auf das Ausland Effets sur l'étranger
3.00	with Royal of Elegion Robert total during	Fr. Ct.	Fr.	Fr. Ct.	2 1 1 D	Fr. C		Fr. ' (Ct.	Fr. Ct.	Fi. S. Ct.
1 2 3 6 7	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal Kantonalbank von Bern, Bern Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer Thurgauische Kantonalbank, Weinfelden	1,658,335 — 363,395 — 2,398,605 — 100,985 — 758,980 —	33,050 30,400 72,450 1,100 29,500	251,600 — 76,200 — 1,065,700 — 35,750 — 288,200 —	193,259 31 47,220 59 78,757 02 5,341 98 219,374 88	791,837 20 17,529 —	2,035,054 — 56,760,038 20 22,333 78	2,682 68 - 68	3,990,104 54 2,070,625 82 19,937,131 09 607,203 59 4,961,447 09	571,542 30
8 12 13 15 21	Aargauische Bank, Aarau Graubündner Kantonalbank, Chur Luzerner Kantonalbank, Luzern Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau Zürcher Kantonalbank, Zürich	635,325 — 391,125 — 744,520 — 295,040 — 3,443,465 —	3,700 5,800 3,550 — 128,600	4,550 205,700 384,450 24,150 1,019,150	73,343 54 15,675 70 77,669 30 7,819 34 508,442 65	155,657 6	1 4,545,433 80 2 2,751,936 47 7 34,996 23	7,643 25 50,854 45 58,789 19 	6,330,686 36 3,984,703 95 11,484,657 07 1,828,396 05 42,037,622 54	965,075 36
24 26 27 28 30	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg Banque cantonale vaudoise, Lausanne Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf Nidwaldner Kantonalbank, Stans Banque cantonale neuchäteloise, Neuchätel	191,045 — 1,167,810 — 149,170 — 122,030 — 849,280 —	750 43,400 	166,450 — 647,800 — 2,350 — 33,550 — 595,500 —	5,825 75 79,684 25 5,092 65 12,044 54 129,963 29	1,917,182 2 13,465 3 78,546 —	5 1,825,967 87 6 53,531 21 149,636 42	84,085 98 66,379 69	1,400,078 47 20,625,116 23 271,308 50 494,886 98 8,983,658 94	35,281 20 2,135 95 845,356 58
32 33 34 35 36	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen Glarner Kantonalbank, Glarus Solothurner Kantonalbank, Solothurn Obwaldner Kantonalbank, Sarnen Kantonalbank Schwyz, Schwyz	304,555 — 311,725 — 610,705 — 111,270 — 341,525 —	550 33,550 6,700 4,050 500	69,850 — 34,850 — 160,750 — 39,650 — 24,200 —	26,845 94 3,979 90	37,790 7 209,281 7 98,214 0	6 346,572 80 5 753,637 09 1 814,042 17	57,621 76 165 39 6,028 97	1,693,523 92 783,605 23 3,790,247 53 580,270 73 1,808,776 01	22,605 78 17,447 99 3,464 16 —
38 39 40 41 42	Banque de l'Etat de Fribourg Zuger Kantonalbank, Zug Banca popolare di Lugano, Lugano Basler Kantonalbank, Basel Appenzell IRh. Kantonalbank, Appenzell	578,225 365,150 398,440 866,390 102,790	99,100 1,400 14,150 2,350	174,900 — 59,000 — 71,950 — 92,900 — 17,200 —	13,336 39 6,633 47 45,674 44	84,957 5 133,874 5 509,174 2	8 2,115,242 32 3 1,328,140 28	51,356 99 ———————————————————————————————————	6,352,924 90 537,796 62 1,764,291 21 22,513,969 95 625,862 12	18,569 25 255,011 51 1,670,159 25 48,795 —
TOUT!	to he to more the Chammer of the test	17,259,885 —	528,450	5,546,350 —	1,704,888 28	9,695,637 0	9 85,562,262 07 95,643,826 76	385,927 60	169,408,895 44	13,023,384 30

1) Inkl. Noten der Nationalbank. 2) Scheidemunzen, iremde Münzen und Noten. 3) Inkl. ausstehende Piatzwechsel und Schuldscheine.

1) Compris les billets de la banque nationale. 3) Monnaies d'appoint, billets et monnaies étrangers. 3) Compris effets sur place non renerés.

Passiven

1115	e'od qui'ott perda is jocissmeed démissionnent on qui sont exclasm'a		Emission de billets	de leurs droits civ	Perdicion	Andere fa	llige	Schulden	75.61 75.61	Autres engag	gements à v	ue	et di ad eta el fin eta el	011	W Engageme	Vechse
Nr.	Firma — Raison sociale	Noten- Zirkulation Billets en circulation	Eigene Noten in Kassa Propres billets en caisse	Giro- und Checks-Con Comptes d virements et chèques	ti le	Depositen t Kassasche Bons de ca et de dépô	ine isse	Emissionsban u. Zweiganstal (kompensier Banquesd'émis et succursal (compensé	ten rt) ssion	Korrespon- denten- Kreditorca Correspondants créanciers	Konto-Korrer Kreditoren ⁷ Comptes courants créanciers ⁷))	Diverse	- 41	Eigenwech Billets à or à terme	rdre
1 2 3 6 7	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal Kantonalbank von Bern, Bern Crédit agr. et indust. de la Broye, Estavayer Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	Fr. 3,266,950 719,600 4,397,550 221,900 1,070,500	1,100 29,500	27,665	0t. 19 — —		Ct.	884,962 58,251 52,520 26,294 144,544	43 12 25 15	Fr. Ct. 224,914 12 561,728 91 5,392,751 50 6,132 65 216,386 41	8,474,625 	Ct. 42 81 72		Ct	F7. 	0t
8 12 13 15 21	Aargauische Bank, Aarau Graubündner Kantonalbank, Chur Luzerner Kantonalbank, Luzern Appenzell A./Rh. Kantonalbank, Herisau Zürcher Kantonalbank, Zürich	1,369,300 894,200 1,406,450 775,000 6,671,400	5,800 8,550	1,624,997 17,334,862	- 42 - 81	222,168 	80	58,094 15,075 26,524 42,716	94 57	529,312 99 233,953 62 749,803 69 143,595 03 206,968 07	6,415,970 5,491,533 3,565,002 8,910,603 18,979,399	28 51 41		43: LEG		++1-1-1
24 26 27 28 30	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg Banque cantonale vaudoise, Lausanne Ersparnisskasse des Kantons Uri, Altdorf Nidwaldner Kantonalbank, Stans Banque cantonale neuchâteloise, Neuchâtel	321,250 2,556,600 387,000 254,400 1,751,800	43,400	770,179	35 -	478,977		15,885 193,206 17,319 15,889 100,735	60 63 92	27,550 75 959,751 62 40,033 53 33,761 99 1,692,806 23	601,747 23,158,922 602,297 7,966,603	80	854 17,738	50 75	1,050,000 275,000	4-1-1-1
82 83 84 85 86	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen Glarner Kantonalbank, Glarus Solothurner Kantonalbank, Solothurn Obwaldner Kantonalbank, Sarnen Kantonalbank Schwyz, Schwyz	629,450 566,450 1,173,300 220,950 868,500	33,550 6,700 4,050	20,983 391,556 —	-	85,910 — 19,747		46,516 5,397 25,876 ————————————————————————————————————	05 45	292,770 14 56,622 05 327,803 99 260,666 97 895,841 39	1,524,012 2,819,105 6,276,752 309,309 2,401,175	39 80 20	2,590 ————————————————————————————————————	HE WIN	200,000	1.1.1.1
38 39 40 41 42	Banque de l'Etat de Fribourg Zuger Kantonalbank, Zug Banca popolare di Lugano, Lngano Basler Kantonalbank, Basel Appenzell IRh. Kantonalbank, Appenzell	1,083,150 753,850 958,750 2,035,850 232,650	1,400 14,150	1,440,082	99	231,209 — 16,700	98	110,507 242,096 79,949 257,060	83 46	77,677 3,283,682 1,348,338 -	16,486,508 1,829,652 1,639,443 5,568,941 603,890	84 28 02		32 80 86 —	September 1981	11.1 1.1.1
122	THANK TO NOT THE VINANT	34,586,800	528,450	21,610,327	86	2,287,770	.74		-	17,062,854 04 972. 82	176,566,630	29	81,733	78	1,785,096 20,181,620	_

n Rückzahlbar ohne oder mit ganz kurzer Kündigungsfrist. *) Inkl. nicht erhobene Dividenden. *) Inkl. Hypotheken auf Liegenschaften.
n Payable sans ou à courte dénonciation. *) Compris dividendes non perçus. *) Compris les hypothèques sur immeubles.

Schweizerische Nationalbank - Banque Nationale Suisse

Ausweis vom 15. November — Situation du 15 novembre

	Aktiva - A	ctif who was more	
i) Metallbestand Réserve métallique	Franken France	7. November 1908 7 novembre 1909	7. November 1909 Changements deputs to 7 novembre 1909
a) Gold — Or b) Silber — Argen	125,770,603. 22 17,016,620. —	124,444,110. 32 16,346,585. —	+ 1,326,492.90 + 670,035 -
2) Noten anderer Bank Billets d'autres bank		2,502,571.40	— 1,187,199 20
3) Wechsel Effets en Portefeuil	le 115,601,363.83	118,307,391. 74	- 2,706,027.91
4) Sichtguthaben im A lande	. 5,362,315.58	4,397,593. 96	+ 964,721.62
5) Lombard Nantissements	. 5,693,052.99	7,121,156. 60	— 1,428,103.61
6) Effekten	. 8,611,030. 45	8,636,476. 90	_ 25,446 45
7) Sonstige Aktiva Autres postes de l'act	if 16,636,026. 89	15,385,918 94	+ 1,250,107.95
The state of the s	tal 296,006,385, 16	297,141,804, 86	A SALL SALL

1) Eigene Gelder Propres Fonds	Passiva — Passif . 25,201,712. — 25,201,712. — —
2) Notenzirkulation Billets en circulation	224,764,200. — 228,357,900. — — 3,593,700. —
3) Kurzfällige Schulden Engagements à courte échéance	29,384,129.92 26,763,507.33 + 2,620,622.59
4) Sonstige Passiva Autres postes du passif	16,656,343.24 16,818,685.53 — 162,342.29
Toto	d 296,006,385. 16 297,141,804. 86

Taux d'escompte 4 °/o; ¹) Taux pour avances garanties par: 1º Obligations dénoncées 4 °/o; ²) 2º Fonds publics 4 ¹/o °/o; ²) 3º Or, en lingois et monnayé 1 °/o; ²) ¬ Yalable depuis le 11 novembre 1909. ²) Valable depuis le 14 octobre 1909. ³) Valable depuis le 11 novembre 1909. °) Valable depuis le 11 novembre 1909. °) Valable depuis le 19 mars 1908.

Emissionsbanken (inklusive Zweiganstalten) Oktober 1909. d'émission suisses (y compris les succursales) octobre 1909.

Actif

austpfand 5)	Konto-Korren Debitoren Comptes couran débiteurs	150 150	Schuldschei ohno Wecht	ine	Hypotheka	2 4 6							111111111111111	10-100(0) 100	_	Dotations-				1
antissement b)		100	TAGE A	keit '	anlagen	a de	Effekten	11121	Diverse 6)		Mobilien ur Immobilie		Kommandit	Gesellscha Conti		und Aktienkap Capital non ve		Total	Hoen	N
Fr Ct.	77.1	nts	Oréances as engagement lettre de cha	par	Créances hypothécair	es ·	Effets publi	C8	Divers ⁶)		Meubles et immenb		Commandite	Comptes d'		de dotation	- 1	endigentifens Amerika Amerika in	5), 19 -22-	100
	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr.	Ct.	Fr. C	t. Fr.	Ot-	Fr.	Ot.	Fr.	Ct.	
427,949 60 1,871,903 07 12,001 95 728,000 —	1,037,003 37,801,194 2,352,034	10 62 71 72 66	11,142,488 2,989,644 7,066,547 - 6,495,029	50 75 —	93,208,272 65,768,276 6,277,156 1,550 156,677,041	60	2,373,998 5,147,053 21,494,280 1,204,390 8,088,511	16 70 04 90 65	- 35,087	10	233,435 214,812 3,545,053 171,819 377,565	92 53 76	27,825	6,790,860 3,708,241 3,311,935 102,234 10,833,626	88 15 97			143,160,534 84,037,674 163,779,971 4,699,870 213,191,866	47 87 43	The state of the s
1,650,776 20 195,800 — 3,198,300 — 8,231,719 60	17,224,298 18,002,434 4,520,549	17	1,846,881 1,562,325 47,186,081 18,486,114 17,745,610	70 05 95	42,644,226 42,628,080 16,635,074 2,183,522 236,909,027	-	6,301,217 5,569,276 9,878,862 3,825,457 13,318,594	05	- 65,000 403,417	10	463,000 84,389 3,075,612 1,921 957,377	74 26	450,000 - 146,640 8	1,939,081 1,963,105 4,834,327 732,085 11,065,567	57 03 50	endra an	-	72,478,435 80,697,220 120,148,568 32,194,639 884,037,973	79 38 57	1 6 6
5,652,526 55 59,500 — 226,560 — 3,540,525 80	42,856,632 3,561,696 1,525,686	30 45 67 37 68	14,120 11,001,006 6,500,204 4,275,917 4,334,049	10 21 47	62,837 2,531,915 3,354,628 1,983,411 40,917,868	40 41 18	871,575 11,003,735 3,064,937 2,454,136 3,605,387	50 90	1,927,755 30,000 25,000 2	61	499,375 774,727 126,000 — 746,459	50	102,475 8	80,142 - 685,714 - 405,621 - 311,708 - 2,419,076	09 80 67	5,857,500		6,183,675 108,217,791 17,599,642 11,693,714 83,398,459	02 26 53	1 The State of the
437,718 13 387,000 — 436,660 15 132,350 — 504,900 —	2,048,813 5,249,832 1,613,139	94 68 61 47 69	2,494,604 2,089,883 16,356,911 1,507,237 10,879,686	75 26 47			3,356,639 8,336,528 6,825,842 374,430 4,220,519	23 15 85 - 80	40,000 — — — — — — — 155,000	1111	227,760 46,100 376,622 79,371 150,001			1,455,785 1,083,475 3,101,426 72,392 1,200,059	82 91 31			37,600,753 27,228,308 95,976,418 12,907,029 38,272,602	59 38 84	200 C C C C C C C C C C C C C C C C C C
930,308 90 2,880,788 50 532,300 — 3,267,715 — 737,000 —	13,146,959 3,702,886 5,604,310	78 31 91 79 85	1,766,333 10,920,704 — 5,668,562		19,335,953 12,210,168 6,439,490 81,072,983 602,121	76 35 51 45 19	13,095,128 3,184,202 4,288,912 3,643,626 1,882,790		243,329 — — — —	30	1,841,138 5,940 502,575 1,062,642	40 05	173,586 5	4,305,044 1,446,426 - 190,521 3,061,106 - 278,206	52 27 24	rell care broken		91,066,013 45,598,229 20,454,686 129,752,942 11,464,282	15 78 67	
,042,303 45	314,582,127	17	191,779,943	07	942,287,365	19	147,410,035	50	2,924,591	11	15,563,702	12	900,528 1	5 65,377,523	63	5,857,500	-	Constitution of		
0 . 15	13.40	30	h. [1,598,984,062 rants und base			183	Total State of		1187 179		81,841,753. 9			5,857,500	-	al William The	2 - 1	ı

Avoir à la banque nationale, compte spécial retrait de billets de banque.

Passif

3 4 4 5	000		Dotations- und Capital-actions	Fonds propres	Eigene Gelder -	erme	igements à t	it — Autres en	Schulden auf Zei	Andere S	ulden its de change
	Total	Ausstehend	Einbezahlt	Gesellschafts- Conti	Reservefonds	Diverse 9)	este Anleihen	Depositenscheine und Obligationen	Sparkassa- einlagen	Konto-Korrent- Kreditoren	Tratten und Acceptationen
OF THE	FX 9169 40	Da	Versé	Comptes d'ordres (produits)	Fonds de réserve	Divers 9)	Emprunts fixes	Bons de dépôts et obligations	Dépôts en caisse d'épargne	Comptes courants créanciers	Traites et acceptations
Ct.	Fr.	Fr. Ct.	Fr. Ot.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.	Fr Ct	Fr Ct.	Fr. Ct.	Fr. Ct.
74 47 71 87 70 43	- 143,160,584 - 84,037,674 - 163,779,971 - 4,699,870 - 213,191,866		20,000,000 — 10,000,000 — 20,000,000 — 1,000,000 — 8,000,000 —	4,574,919 47 3,571,188 58 4,631,411 26 119,869 10 10,823,565 28	3,602,314 19 2,088,000 — 1,000,000 — 240,000 — 3,670,000 —	84,905	5,000,000		35,414,863 78 11,991,534 50 27,470,991 37 1,373,712 53 23,741,192 47	3,090,259 10 2,021,471 05 5,124,422 11 28,816 40 17,614,807 88	,681,060 80 252,455 20 ,553,793 75
20 79 38 38 39 57	72,478,485 80,697,220 120,148,568 32,194,689 384,087,973		6,000,000 — 2,000,000 — 17,500,000 — 2,000,000 — 30,000,000 —	2,051,998 40 2,685,033 18 5,590,240 60 807,952 06 10,068,182 39	600,000 — 2,496,843 67 2,139,500 — 552,369 66 11,757,500 —	496,575 — 885,585 10		38,898,050 — 47,199,500 — 88,778,000 — 12,160,447 10 204,767,900 —	12,744,751 64 19,269,382 70 46,531,231 74 11,082,838 35 68,821,943 83	2,706,214 45 720,289 05 5,617,522 75	878,874 90 405,898 40 ,013,000 — ,819,117 80 ,568,456 31
01 02 2 26 4 58	00,000,450	5,857,500	2,400,000 — 19,142,500 — 750,000 — 500,000 — 10,000,000 —	114,000 65 3,763,845 15 431,537 14 382,314 97 3,684,815 18	370,000 — 6,700,000 — 298,000 — 237,769 93 1,439,750 —	63,670 75	ed neg - ed neg v - es cood - m Takes on those v	637,787 50 45,054,146 75 2,057,500 — 4,351,500 32,150,343 59	1,630,678 80 11,162,743 81 4,561,203 27 23,162,749 01	1,405,508 15 1,435,657 35	-15 41 -15 42 -16 53
8 59 8 38 0 84	37,600,753		4,500,000 — 2,000,000 — 10,000,000 — 1,500,000 — 1,500,000 —	1,158,212 08 998,151 10 8,141,858 80 136,959 18 1,125,167 93	520,644 500,000 1,602,000 301,000 769,000			22,173,300 — 867,820 — 37,996,685 46 6,548,702 15 10,817,732 70	4,173,090 65 20,114,526 95 32,577,823 — 3,625,382 42 15,248,206 41	1,294,801 70 2,455,834 72 ————————————————————————————————————	28,185 50 226 35 —
9 15 6 78 2 67	91,066,013 45,598,229 20,454,686 129,752,942 11,464,282		21,000,000 — 2,000,000 — 2,000,000 — 20,000,000 — 500,000 —	3,878,147 73 1,728,680 — 667,324 43 3,538,740 97 404,912 01	2,606,511 62 500,000 — 500,000 — 2,100,000 — 156,500 —	26,852 25 ——————————————————————————————————	20,834,400	8,886,912 98 22,645,000 — 3,608,506 35 70,540,850 — 5,560,170 —	3,420,008 77 14,368,259 60 5,109,632 34 13,654,085 81 3,987,110 68	12,636,979 78 823,538 20 1,924,080 76 7,892,958 51	390,000 677,048 1,361,883 -
5 -	100 100 100	5,857,500 —	214,292,500 —	70,079,027 64	46,747,704 14	1,557,588 10	5,834,400 —	899,129,729 81	415,247,944 43	66,793,161 96	8,396,423 62
1.	1 4 4 4 4 4	00. —	. 220,150,0	731 78	. 116,826,	Making w	THE STATE OF	118,562,824. 30	1,4	-0.8 mm, num -0 mm	
9 17	2,030,841,299	assiven hassif			120	- mild 1-19		A service.			

General-Monats-Bilanz vom 31. Oktober 1909 verglichen mit dem Vormonat.

Noten in Handen Dritter Eigene und andere Noten lin Kassa Noten der Nationalbank lin Kassa Noten-Emission Giro- und Checks-Konti. Depositen- und Kassascheine Emissionsbanken u Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	80,529,600 1,752,150 5,380,800 87,582,550 20,681,368 2,308,006 3,012,278 16,400,720 185,327,479 79,715 227,809,569 1,750,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 896,461,887 35,584,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 67,477,704 67,477,704 67,477,704 67,477,704 67,477,704 67,525,500 20,500,500 1,555,648 1,415,018,606 46,747,704 5,557,500 20,500,010,922	Ct	Fr. 29,040,450 852,250 852,256 35,115,250 21,610,327 2,287,770 2,441,656 17,062,854 176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,396,423 20,184,520 66,793,161 415,247,944 415,247,944 599,129,729 35,834,400 1,557,568 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 884,119,281 5,857,500	86 74 16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81 — 10 30 14 64 — 78
Noten in Handen Dritter Eigene und andere Noten Noten der Nationalbank Noten-Emission Giro- und Checks-Konti Depositen- und Kassascheine Emissionsbanken u Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahtes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	30,529,600 1,752,150 5,800,800 37,582,550 20,681,368 2,308,006 3,012,278 16,400,720 -185,327,479 79,715 227,809,568 1,780,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,753,481 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,826,791 5,857,500		29,040,450 882,250 35,222,550 21,610,327 2,287,770 2,441,656 17,062,854 176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,386,422 20,181,520 66,708,161 415,247,941 415,247,941 415,247,944 415,	86 74 16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81 10 30 14 64
Eigene und andere Noten In Kassa Noten-der Nationalbank Noten-Emission Giro- und Checks-Konti Depositen- und Kassascheine Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurztällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Peste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eigene Gelder Ausstehendes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Eigene Gelder Ausstehendes Eigene Gelder Ausstehendes Eigene Gelder Eigene Geld	1,752,150 5,800,800 37,582,550 20,681,368 2,308,006 3,012,278 16,400,720 -185,327,479 79,715 227,809,568 1,750,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500		882,250 35,115,250 21,610,327 2,287,770 2,441,656 17,062,854 176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,386,423 20,184,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,567,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,231	86 74 16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81 10 30 14 64
Noten-Emission Giro- und Checks-Konti. Depositen- und Kassascheine Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	37,582,550 20,681,368 2,308,006 3,012,278 16,400,720 -185,327,479 79,715 227,809,568 1,780,487 16,395,417 18,115,905 67,417,188 413,753,481 1,475,3481 1,415,018,606 46,747,704 64,585,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500		35,115,250 21,610,327 2,287,770 2,4415,656 17,062,854 176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,396,422 20,181,520 66,798,161 415,247,941 415,247,941 415,247,944 170,779,027 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 381,119,231	86 74 16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81 10 30 14 64
Giro- und Checks-Konti Depositen- und Kassaschein Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahtes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	20,681,368 2,308,006 3,012,278 16,400,720 -185,327,479 79,715 227,809,568 1,780,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 896,461,887 35,834,400 1,551,648 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	47 79 67 20 18 51 85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77	21,610,327 2,287,770 2,441,656 17,062,854 176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,386,423 20,184,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,231	86 74 16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81
Depositen- und Kassascheine Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahtes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	2,308,006 3,012,278 16,400,720 .185,327,479 .79,715 227,809,568 1,780,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 .896,461,887 35,834,400 1,551,648 .415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	79 67 20 18 54 85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77	2,287,770 2,445,656 17,062,854 176,566,630 81,783 220,004,972 1,785,096 18,386,425 20,184,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	74 16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81 — 10 30 14 64 —
Depositen- und Kassascheine Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert) Korrespondenten-Kreditoren Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	2,308,006 3,012,278 16,400,720 .185,327,479 .79,715 227,809,568 1,780,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 .896,461,887 35,834,400 1,551,648 .415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	67 20 18 51 85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77 	2,287,770 2,445,656 17,062,854 176,566,630 81,783 220,004,972 1,785,096 18,386,425 20,184,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	16 04 29 73 82 65 62 27 96 43 81 — 10 30 14 64 —
Korte-Korent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	16,400,720 -185,327,479 -79,715 -227,809,568 -1,780,487 -16,895,417 -18,115,905 -67,417,188 -413,763,481 -896,461,887 -35,834,400 -1,551,648 -1,415,018,606 -46,747,704 -64,586,587 -214,292,500 -325,626,791 -5,857,500	20 18 51 85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77 	17,082,854 176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,396,423 20,181,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,231	04 29 73 82 65 62 27 96 43 81
Konto-Korrent-Kreditoren Diverse Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahtes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	.185,327,479 79,715 227,809,568 1,750,487 16,885,417 18,115,905 67,417,168 413,763,481 896,461,887 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,686,587 214,292,500 325,826,791 5,857,500	18 54 85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77	176,566,630 81,733 220,004,972 1,785,096 18,386,425 20,181,520 .66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,537,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	29 73 82 65 62 27 96 43 81
Andere kurztällige Schulden Eigen-Wechsel	79,715 227,809,568 1,780,487 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,753,481 896,461,887 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,826,791 5,857,500	51 85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77	81,783 220,004,972 1,785,096 18,396,422 20,181,520 66,798,161 415,247,944 415,247,944 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	73 82 65 62 27 96 43 81 10 30 14 64
Andere kurzfällige Schulden Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	227,809,568 1,780,497 16,385,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 896,461,887 35,884,400 1,551,648 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	85 65 88 53 62 34 44 75 15 14 77 — 91 —	220,004,972 1,785,096 18,396,422 20,181,520 66,793,161 46,793,161 46,793,161 45,217,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,927 214,292,500 881,119,281	82 65 62 27 96 43 81 - 10 30 14 64 -
Eigen-Wechsel Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	1,780,487 16,885,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 896,481,887 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,686,587 214,292,500 325,826,791 5,857,500	65 88 53 62 34 44 -75 15 14 77 - 91	1,785,096 18,396,423 20,184,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 884,119,281	65 62 27 96 43 81 10 30 14 64
Tratten und Acceptation Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	16,885,417 18,115,905 67,417,188 413,763,481 896,461,887 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,686,587 214,292,500 325,826,791 5,857,500	53 62 34 44 75 15 14 77 	18,336,423 20,181,520 66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 381,119,281	62 27 96 43 81 10 30 14 64
Wechsel-Schulden Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	18,115,905 67,417,188 413,753,481 896,461,887 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	53 62 34 44 - 75 15 14 77 - 91	20,181,520 .66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,231	96 43 81 10 30 14 64
Konto-Korrent-Kreditoren Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	67,417,188 413,753,481 896,461,887 35,884,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	62 34 44 - 75 15 14 77 - 91	66,793,161 415,247,944 899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	96 43 81 10 30 14 64
Sparkassa-Einlagen Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	413,763,481 896,461,887 35,884,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	34 44 75 15 14 77 — 91	415,247,944 899,129,729 35,884,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	43 81 10 30 14 64
Depositen-Scheine und Obligationen Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	896,461,887 35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	14 75 15 14 77 — 91	899,129,729 35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 884,119,281	81 10 30 14 64 —
Feste Anleihen Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	35,834,400 1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	75 15 14 77 — 91	35,834,400 1,557,588 1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 331,119,231	10 30 14 64
Diverse Andere Schulden auf Zeit Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	1,551,648 1,415,018,606 46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	15 14 77 — 91	1,418,562,824 46,747,704 70,079,027 214,292,500 381,119,281	30 14 64 —
Reservefonds, ordentlicher u. ausserordentlicher Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital . Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	46,747,704 64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	14 77 — 91	46,747,704 70,079,027 214,292,500 881,119,281	14 64 —
Gesellschafts-Konti Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	64,586,587 214,292,500 325,626,791 5,857,500	77 — 91	70,079,027 214,292,500 381,119,281	64
Eingezahltes Kapital Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	214,292,500 325,626,791 5,857,500	91 =	214,292,500 331,119,231	_
Eigene Gelder Ausstehendes Kapital	325,626,791 5,857,500	=	881;119,281	-
Ausstehendes Kapital	5,857,500	=		75
enoilsteß		=	5,857,500	
telleplantiti kan	2.030.010.922			-
Aktiven.		44	2,030,841,299	17
	Babb or s formal	mo.	bau anllide	M.
Gesetzliche Bardeckung der Notenzirkulation .	14,654,080		13,834,720	
Verfügbare Barschaft	4,342,020	=	3,425,165	-
Eigene Noten	947,350	ale.	528,450	
Noten and Emissions banken und der National bank Uebrige Kassabestände	6,105,600 2,455,178	74	5,546,350	28
		74	1-12-2	28
Kassa	28,504,228		25,039,578	
Emissionsbanken u. Zweiganstalten (kompensiert)	10,399,747	58	9,695,637	09
Korrespondenten-Debitoren	85,147,087 1,154,855	61 09	85,562,262	60
Kurzfällige Guthaben	96,701,690	$\frac{09}{28}$	95,643,826	76
d 180 : 60 : 60 : 12 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	DI I to mine Late Late		1 000 201	3
Diskonto-Schweizer-Wechsel (inkl. Inkasso)	172,852,441	68 85	169,408,895	30
Wechsel auf das Ausland	40,096,807	25	41,042,303	15
18: 108 ATR TRO 188 Wechsellorderungen	225,553,367	78	223,474,583	19
Konto-Korrent-Debitoren	313,448,952	75	314,582,127	17
Schuldscheine ohne Wechselverbindlichkeit	191,816,361	24	191,779,943	07
Hynotheker-Anlagen	938,655,391	16	942,287,365	19
Effekten (öffentliche Wertpapiere)	148,769,708	36	147,410,035	50
Liquidationen und Diverse	2,880,703	86	2,924,591	11
Andere Forderungen auf Zeit	A S Same In .	37	1,598,984,062	04
Mobilien und Immobilien	15,516,448	28	15,563,702	12
Kommanditen und Beteiligungen	911,411	10	900,528	15
Gesellschafts-Konti	61,395,158	89	65,377,523	63
Feste Anlagen und Gesellschafts-Konti	77,823,018	27	81,841,753	90
Ausstehendes Kapital	5,857,500	=	5,857,500	-
67 181 182 182 182 182 183 183 183 183 183 183 183 183 183 183		44	2,030,841,299	17

Bilan général mensuel du 31 octobre 1909

	précédent.			
on 7 norembre 1906 Champing depote to	30 soptembr	e .	31 octobre	ejo
AS CON NOC h. 1 OC OALRA ACLE CO CO	Fr.	Ct	The rist acres	Ct
Billets en mains de tiers	30,529,600	- intim	29,040,450	12
Propres billets et autres billets . } en caisse	1,752,150 5,300,800	120	852,250 5,222,550	a to
Billets de la Banque Nationale	37,582,550	D1430	35,115,250	513
Comptes de virement et de chèques	20,681,368	47	21,610,327	86
Bons de caisse et de dépôts	2,308,006	79	2,237,770	74
Banques d'émission et succursales (compensé) .	3,012,278	67	2,445,656	16
Correspondants créanciers	16,400,720	20	17,062,854	04
Comptes-courants creanciers	185,327,479	18 54	176,566,630 81,733	78
Autres engagements à courte échéance	227,809,568	85	220,004,972	8
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	9 112 8	12.3	2 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	132
Billets à ordre	1,780,487	65 88	1,785,096 18,396,423	62
Engagements par effets de change	18,115,905	53	20,181,520	27
Comptes-courants créanciers	67,417,188	62	66,793,161	96
Dépôts en caisse d'épargne	413.753,481	34	415,247,944	4:
Bons de dépôts et obligations	896,461,887	44	899,129,729	8
Emprunts fixes	35,834,400	75	35,834,400	-
Divers	1,551,648	75	1,557,588	1
Autres engagements à terme	1,415,018,606	. 3	1,418,562,824	80
Fonds de réserve ordinaire et extraordinaire . Comptes d'ordre	64,586,587	14 77	46,747,704 70,079,027	6.
Capital versé	214,292,500	-	214,292,500	0
Fonds propres	325,626,791	91	331,119,231	200
Canital non versé	5,857,500	_	5,857,500	_
yes our Letter brakes oreances a terme	2,030,010,922	44	2,030,841,299	1
Actif. Antoquili sulad	africate a street	roi	Antho 711 TWO	1020
Converture légale des billets en circulation	14,654,080	-	18,834,790	-
Espèces disponibles	4,342,020	-	3,425,165	1
Propres billets	947,350 6,105,600		528,450 5,546,350	-
Autres valeurs en caisse	2,455,178	74	1,704,888	2
Caisse	28,504,228	74	25,039,578	2
Banques d'émission et succursales (compensé) .	10,399,747	58	9,695,637	0
Correspondants débiteurs	85,147,087	61	85,562,262	10
Divers 10 1002,402 2	1,154,855	09	385,927	6
Greances a courte echeance	96,701,690	28	95,643,826	7
Effets escomptés sur la Suisse (y compris escaissement)	172,852,441	68	169,408,895	4
	12,604,118	85	13,023,384 41,042,303	3
		195		
Avances sur nantissement (y compris warrants)	40,096,807	78		-
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change	225,553,367	78	228,474,583	1
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs	10,096,807 225,553,367 313,448,952	-	223,474,583 314,582,127	1
Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires	225,553,367	78 75 24 16	228,474,583	1 0
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publies	40,096,807 225,553,367 813,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708	78 75 24 16 36	228,474,583 814,582,127 191,779,943 942,287,365 147,410,035	1 0 1 5
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publies Liquidations et divers	10,096,807 225,553,367 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,880,703	78 75 24 16 36 86	228,474,583 314,582,127 191,779,943 942,287,365 147,410,035 2,924,591	1 0 1 5 1
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publics Liquidations et divers Autres créances à terme	40,096,807 225,558,367 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,880,703 1,595,571,117	78 75 24 16 36 86 87	228,474,583 814,582,127 191,779,948 942,287,365 147,410,035 2,924,591 1,598,984,062	1 0 1 5 1 0
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publics Liquidations et divers Autres créances à terme Mobilier et immobilier	40,096,807 225,558,367 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,880,703 1,595,571,117 15,516,448	78 75 24 16 36 86 86 37 28	228,474,583 314,582,127 191,779,943 942,287,365 147,410,035 2,924,591 1,598,984,062 15,568,702	1 0 1 5 1 0 1
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publics Liquidations et divers Autres créances à terme	40,096,807 225,558,367 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,880,703 1,595,571,117	78 75 24 16 36 86 87	228,474,583 314,582,127 191,779,948 942,287,365 147,410,035 2,924,591 1,598,984,062 15,563,702 900,528	1 0 1 5 1 0 1 1 1
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publies Liquidations et divers Autres créances à terme Mobilier et immobilier Commandites et participations	10,096,807 225,553,367 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,880,703 1,595,571,117 15,516,448 911,411	78 75 24 16 36 86 87 28 10	228,474,583 314,582,127 191,779,943 942,287,365 147,410,035 2,924,591 1,598,984,062 15,568,702 900,528 65,377,523	1: 1: 0: 1: 5: 1: 0: 1: 1: 6: 1: 6: 1
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publies Liquidations et divers Autres créances à terme Mobilier et immobilier Commandites et participations Comptes d'ordre	40,096,807 225,558,867 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,880,708 1,595,571,117 15,516,448 911,411 61,395,158	78 75 24 16 36 86 87 28 10 89	228,474,583 814,582,127 191,779,948 942,287,365 147,410,035 2,924,591 1,598,984,062 15,568,70 900,528 65,377,523 81,841,753	1: 0 1: 5: 1 0 1: 6: 1 1: 6:
Avances sur nantissement (y compris warrants) Créances sur lettres de change Comptes-courants débiteurs Obligations sans engagement par lettres de change Créances hypothécaires Effets publies Liquidations et divers Autres créances à terme Mobilier et immobilier Commandites et participations Comptes d'ordre Placements fixes et comptes d'ordres	40,096,807 225,558,867 313,448,952 191,816,361 938,655,391 148,769,708 2,860,703 1,595,571,117 15,516,448 911,411 61,395,158 77,823,018	78 75 24 16 36 86 87 28 10 89	228,474,583 314,582,127 191,779,943 942,287,365 147,410,035 2,924,591 1,598,984,062 15,568,702 900,528 65,377,523	15 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

Nichtamtlicher Teil - Partie non officielle

Bégisions sur l'application du tarif orises par

		Septembre Octobre sealship again (c
Nº du tarif	Taux de droit	The second state of the second
164	exempt	Biffer la décision: «Fumier d'écurie, desséché et pul- vérisé (Ungarischer Rinderdünger).»
169	—. 30	Engrais animal, pulvérisé (poudrette), à découvert (en paquets, verres, boîtes, etc. voir ad 974 b).
270/271	divers	Biffer la décision: «moulins à café et à épices, de tout genre, avec hoite en bois ». Biffer le NB. ad 295.
295	8. —	Biffer le NB. ad 295.
330	25. —	Biffer: «Papier ondulé découpé en feuilles d'une surface inférieure à 0,5 m² (v. a. N° 295) ».
509	20. —	NB. ad 509: Ne rentrent dans ce numéro que les
1 77 4 1 47 2 1 47 2 1 47 8 1 48 8 0 48 8	140 160 50 140 160 50 140 179 WI 140 181 60 161 181 60	articles non finis, non apprêtés, non repassés ou dressés, faits de matières unies rentrant dans les Nos 502/503. (Les autres articles, tels que ceux faits de tresses de fantaisie, en outre, ceux qui sont repassés, dressés, apprêtés, etc., rentrent dans les Nos 563 et suivants).
512/515	divers	Les décisions ad 512/543: «Paniers et corbeilles en rubans de bois, corbeilles de voyage, paniers à emplettes, paniers et corbeilles à bouteilles, à linge, etc.; vans, corbillons (crates), bottes, bannetons pour boulangers, etc.» doivent être biffées et repor- tées ad 512/545.
594/598	divers	NB. ad 594/598: On ne doit considérer comme
21 25 12 1 52 12 9 65 14 9 65 89	17,000,17 1,493,17 8,398,48 42,600,78 27,228,30	ouvrages de tailleur de pierre, «non moulurés», que les ouvrages unis, qui ne présentent que des lignes droites et tout au plus un simple chanfrein. La présence de feuillures (membrures), de rainures, de baguettes, de gorges; de corniches, etc., ou de
8 80 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8 8	19,000,110 00,210,80 10,000,10	lignes courbes entraînc l'acquittement d'après les N°s 596a/597 b. Les ouvrages de tailleur de pierre, moulurés ou non, avec ornements, rentrent dans le N° 598.
803/809	divers	Biffer la décision: « moulins à main (à café, à épices, etc.) avec boîte en fer ».
892	6 —	Moulins à café, à main; moulins à épices, à main, autres que ceux pour la table (ces derniers doivent être acquittés d'après la matière et le conditionne- ment).

Moulins à café et à épices, actionnés par une force M 7

Moulins à café et à épices, actionnés par une force motrice.

10. — Engrais animal, pulvérisé (poudrette), en paquets, verres, boites, etc. (à découvert, voir N° 169); protochlorure de morcure (calomel)

1144 120. — Pipes et fourneaux de pipes, en bois, avec garnitures en argent. 894c/898b

Ausstellungen. (Mitgeteilt.) Vom 15. Mai bis 15. Juli 1910 findet in Frankfurt a. M. eine Internationale Ausstellung für Sport und Spiel statt. Nach eingegängenen Informationen ist das Unternehmen seriös. Die schweizerischen Interessenten werden zur Beschickung — wenn immer möglich in Form einer Kollektivgruppe eingeladen. Das Programm umfasst Pferde- und Wagensport, Automobile und Fahrräder; Rasensport (Tennis, Fussball, Golf, etc.); Turngeräte u. dgl.; Wassersport; Wintersport und Alpinismus; Jagdsport; Luftsport; Touristik; Photographie und Optik; Kartographie; heilgymnastische Apparate; Sportkleidung und -Ausrüstung; Kunstgegenstände; Spielwaren. Es findet eine Prämierung statt. Detaillierte Programme sind hei der Schweiz. Zentralstelle für das Ausstellungswesen, Zürich, erhältlich.

— Seeschiffahrt. In der Seeschiffahrt machte sich, wie die «Hamburger Beiträge» schreiben, im Monat Oktober im allgemeinen eine etwas bessere Stimmung geltend. Die Frachtraten der Trampschiffahrt liessen zwar noch immer zu wünschen übrig, doch war auch hier eine aufsteigende Tendenz erkennbar.

Der überseeische Personenverkehr des verflossenen Monats darf im Gegensatz zum vergangenen Jahre als zufriedenstellend bezeichnet werden. Es wanderten aus:

" man "	Trucks.			Im O	ktober	-Januar b	Is Oktober
				1908	1909	1908	1909
Hamburg	L	To 130	Chika	9,326	13,691	63,230	122,598
Bremen.		1.2 Y	-000	11,608	14.421	72,799	139.746

Bremen. 11,608 14,421 72,799 139,746
Namentlich die aus Amerika eingelaufenen Beriebte deuten darauf hin, dass dort in einzelnen Gewerben bereits wieder mit allem Nachdruckt gearbeitet wird. So beispielsweise in der Roheisenindustrie, die im Monat Oktober 1909 sogar eine Rekordproduktion zu verzeichnen gehabt hat, nämlich 2,593,000 Tonnen, die gegenüber der bisherigen höchsten Züfer (2,3 Millionen im Oktober 1907) ein plus von 260,000 t ergeben. Auch in den Kreisen der deutschen Seeschiffahrt, von allem der Linienreederei, scheint in letzter Zeit eine günstigere Beurteilung der allgemeinen Ge-

schäftslage Platz zu greifen, waren doch Ende Oktober nicht weniger als 11 grösere Liniendampfer in Bau beindlich bezw. In Auftrag gegeben. Die Irazzeische Seeschiffahrt, die in diesem Jahre bereifs mehrfach miter Streikbewegungen ihrer Seeleute bezw. der französischen Hafenarbeiter zu leiden hat, ist im Monat Oktober wiederum von einem Streik der letztgenannten Arbeiterkalegorie in Havre und Dünkirchen schwer betroffen worden. Die Frage des Subventionswesens ist im Oktober ebenfalls mebrfach Gegenstand der Aufmerksamkeit weiterer Kreise der Seeschiffahrt gewesen. Die Verbandlungen über den österreichischen Dienst nach Argentinien sind im Laufe des Monats, vorbehaltlich der Zustimmung des österreichischen Parlaments, dadurch zum Abschluss gebracht worden, dass die Austro-Americana diesen Dienst nunmehr für eine Subvention von etwa 1 Million Kronen übernimmt. Der Subventionsvertrag enthält u. a. die Bestimmung, dass der Außichtstat der Gesellschaft nur aus österreichischen Staatsangehörigen bestehen darf. Die amerikanischen Subventionsfreunde rühren seit einiger Zeit wieder kräftig die Werbetrommel.

Den Schliffahrtsverkebr der grösseren Nordseehäfen gehen folgende Zahlen wieder. Es gingen ein:

gende zamen		tober	Januar bi	s Oltober
In	1908	1909	1908	1909
	Nettore	gistertons	Nettores	ristertons
Hamburg	982,889	1,098,024	10,181,681	10,199,910
Bremen	359,164	385,689	3,138,690	3,205,147
Antwerpen	972,462	966,950	9,312,539	9,922,016
Rotterdam	848,987	876,635	6,873,662	7,215,601
Amsterdam 1)	356,994	339,067	2,811,625	2,859,260

— Baumwollkultur in den englischen und französischen Kolonien. Nach dem vierten Jahresbericht der «British Cotton Growing Association», betrug die in den englischen Kolonien produzierte Baumwollmenge in Ballen zu 400 lbs.:

X00 100. 1						
	1903	1904	1905	1906	1907	1908
Gambia	50	100	2300	remot in o	MIX. OC	noft to
Sierra Leone.	50	100	N80(200)	150	100	b ensite
Gold-Küste	50	150	200	200	250	200
Lagos	500	2,000	3,200	6,000	9,500	5,500
Süd-Nigericn	50	100	150	150	250	200
Nord-Nigerica	50	100	500	1,000	1,500	500
Westafrika	750	2,550	4,550	7,500	11,600	6,4002)
Uganda	-	-	- · -	500	2,000	5,000
Ostafrika	12411000	The second	that,	200	200	300
Nyassaland	Mayou_8	T HIGH I	to a supplied	2,200	2,300	1,500
Rhodesien	-	74	Einstein	1100	200	300
Ostafrika	150	850	2,000	3,000	4,700	7,100
West-Indien	1,000	2,000	4,000	5,500	6,500	7,000
Scind	See . restors	907 (100 0)	500	1,000	1,800	2,000
Diverse Länder	J. 125	100	150	200	300	500
Zusammen	1,900	5,500	11,200	17,200	24,900	23,000
Ungefährer Wert £	29.000	75,000	150,000	260,000	390,000	360,000

Bruttoregistertons.
 Der Rückgang wird auf Trockenheit zurückgeführt.

Im März dieses Jahres erstattete der Generalsekretär der «Association Cotonnière Coloniale» während der Generalversammlung der Gesellschaft Bericht über die Fortschritte der Baumwollbaubestrebungen in den französische hen Kolonien. Den in vieler Hinsicht interessanten Ausführungen sind folgende Daten entnommen:

Die Baumwollproduktion in den französischen Kolonien zeigte im Jahre 4908 (1907) folgendes Bild: Senegal, Ober-Senegal und Niger-Gebiet 18, 250 (40, 190) kg, Dahomey 59,035 (91,445) kg, Algerien 60,400 (31,725) kg, Guadeloupe 16,150 (1042) kg, Neu-Kaledonien 5000 kg, Reunion 950 kg, Mädagaskar und Komoren 10,240 kg, Somali-Küste 500 kg, Tabiti 1000 kg, zusammen (1908) 171,525 kg = 780 Ballen gegen 164,402 kg = 750 Ballen im Jahre 1907. Nach einer Mitteilung der «Association Cotonnière Coloniale» an das Kolonial-Wirtschaftliche Komitee rechnet man in diesem Jahre mit einer Baumwollproduktion in den französischen Kolonien von über 1000 Ballen.

Ballen.

Bezüglich Algeriens ist zu bemerken, dass bier die Versuche als solche mit dem Anbau der Baumwolle im Jahre 1908 ibren Abschluss gefunden haben. In der amerikanischen Art «Mississippi River» ist eine Varietät gefunden, die in den unbewässerbaren Gegenden der Kolonie gut gedeiht und berufen scheint, im Osten derselben sich weite Gebiete zu erobern. In den bewässerbaren Ebenen haben sich die meisten Pflanzer für den Anbau von Mitafifi entschieden, die, bereits akklimatisiert, teilweise bessere Erträge liefert als die gleiche Varietät in Aegypten. Trotzdem viele Pflanzungen durch Heuschrecken zu leiden hatten, stieg die Ernte 1908 um fast 30 t gegen das Vorjahr.

Die Insel Guadeloupe tritt im Jabre 1908 zum ersten Male als Baumwollproduktionsland in erwähnenswerter Weise in Erscheinung. Einige Partien der dort gezüchteten Baumwolle wurden zu Fr. 475 per 50 kg verkauft. Der Baumwollbau scheint auf der Insel einer guten Zukunft entgegenzusehen.

In Neu-Kaledonien, Tabiti und an der Somaliküste beginnt die Baum-wollkultur sich ebenfalls auszubreiten. Die in letzter Zeit viel genannte Caravonica findet in Neu-Kaledonien nach den bisberigen Erfabrungen günstige Vorbedingungen. Die gleiche Varietät hat im Nordwesten Mada-gaskars vorzügliche Erfolge gezeitigt; die französische Gesellschaft von Loza kündigt eine Ernte von ungefähr 10 t Baumwolle an.

— Bahnverkehr in den Vereinigten Staaten. Nach Angaben der (N. Y. H.Z.e kommen zwei Fünftel der gesamten Eisenbabnstränge der Welt auf din Vereinigten Staaten, welche innerhalb von 20 Jahren mehr Meilen Bahnes gehaut bahen, als England und Frankreich zusammen in 50 Jahren. Die Vereinigten Staaten bahen auf je 10,000 Einwohner 27 Meilen Eisenbahnen, Europa nur 5 Meilen. Das in Dampibahnen in den Vereinigten Staaten angelegte Kapital heträgt 16 Milliarden Dollars, wovon die Hälfte in Bonds und die andere Halfte in Aktien, und zwar stellt sich die Ratio der Kapitalisierung per Meile um ein Viertel niedriger, als dies bei den englischen Bahnen der Fall ist. Mineralien bilden 55% des Güterverkehrs, Fabrikate 15,41%, Holz 11,38% und Bodenerzeugnisse 8,62%, diese vier Klassen somit mehr als 8/9 des Gesamt-Transports.

Annoncen-Regie:
HAASENSTEIN & VOGLER

Privat-Anzeigen

Annonces non officielles

Régie des annonces:
HAASENSTEIN & VOGLER

Das "Fortschritt"-Buch



das Ideal der Bücher mit auswechselbaren Blättern, empfiehlt sich duch seine bedeutenden Vorzäge für Konto-Korrente, Hauptbücher und Hülfsbücher jeder Art. Keine Versuchsarbeit. Erprobte Vollendung. — Referenzen erster Schweizer Firmen. — Prospekt und kostenlose Vorführung durch die Hauptvertreter:

Gebrüder Scholl, Zürich

Poststrasse 3

Gesellschaft zur Herstellung alkoholfreier Weine Aktiengesellschaft mit Sitz in Bern

In der ordentlichen Generalversammlung vom 15. d. M. wurde die Dividende für das Geschäftsjabr 1908/09 auf

6 % = Fr. 30 per Aktie

festgesetzt. Die Auszahlung erfolgt von heute an spesenfrei bei der tit. Eidgenössischen Bauk (A. G.) in Zürich und ihren sämtlichen Comptoirs gegen Abgabe des Dividenden-Coupons Nr. 6. (2937.)

Bern, den 18. November 1909.

Der Verwaltungsrat.

Güterverkehr mit Holland

Sammelverkehre mit Amsterdam und Rotterdam Auskunft über alle Frachten von und nach Holland und Kontrolle der Frachtbriefe bei direkten Bezügen kostenlos durch (120

Hediger & Co., Basel

General-Agentur der Niederländischen Staate-Risenbahnen und der Hellandischen Risenbahn

Benefizium inventarii

Ueber die Verlassenschaft der am 7. Oktober 1909 ver-Uener die verlassenschaft der am 7. Oktober 1909 verstorbenen Frau Wwe Theresia Da Rugna geb. Canal, von Lamon (Italien), gewes. Negotiantin, Bernstrasse Nr. 39, in Luzern, wurde auf Verlangen des Ortsbürgerrates der Stadt Luzern, als Vormundschaftsbehörde des Wohnsitzes, namens der Kinder der Verstorbenen, das Benefizium inventarii bewilligt mit folgenden Fristen: (2941.)

a. Für Eingaben auf der Gerichtskanzlei Luzern bis und mit dem 18. Dezember 1909; b. Für Aufnahme des amtlichen Güterverzeichnisses bis und mit dem 3. Januar 1910 und c. Für Ausschlagung der Erbsebalt bis und mit dem 15. Januar 1910.

Es ergeht daber an die Gläubiger der Verstorbenen die Aufforderung, zur rechtzeitigen Anmeldung ihrer Ansprachen, unter Androhung der gesetzlichen Folgen im Unterlassungsfalle. Luzern, den 16. November 1909.

Für die Gerichtskanzlei, Der Gerichtsschreiber:

Dr. C. Gebhardt.

Aktienbrauerei Wil in

A Marsell

Generalversammlung

Die Herren Aktionäre werden hiemit auf Donnerstag, den 2. Dezember 1909, nachmittags 3 Uhr, ins Hotel Bahnhof in Wil zur XX. ordentlichen Generalversammlung höflichst

Traktanden:

- Vorlage der Rechnung und des Geschäftsberichtes pro 30. Sept. 1909 und Bericht der Kontrollstelle.
 Abnahme der Rechnung und Décharge-Erteilung an Verwaltungsrat, Direktion und Rechnungsrevisoren.
 Antrag über die Verwendung des Rechnungsergebnisses

- 4. Erneuerungswahl von 3 Mitgliedern des Verwaltungsrates. (2942!)

 5. Wabl der Kontrollstelle.

5. Wahl der Kontrollstelle.

Geschäftsbericht und Rechnung, sowie der Bericht der Rechnungsrevisoren liegen vom 18. November 1909 an für die Herren Aktionäre im Bureau der Brauerei zur Einsickt offen.

Eintrittskarten zur Generalversammlung können gegen Ausweis über Aktienbesitz und Einreichung eines numerisch geordneten Bordereaux bis und mit 30. November a. c. auf unserm Bureau, sowie bei der Tit. Toggenburger-Bank in St. Gallen und Wil hezogen werden, Am Versammlungstage selbst werden keine Eintrittskarten mehr verabreicht.

Wil, den 18. November 1909.

hered H. JENT & Co. in Bern - Imprimeric H. JENT & Co., & Berne

Der Verwaltungsrat.

Manger, Schuff hausen.

Soeben erschienen: 2930)

Taschenkalender

Kauffeute

auf das Jahr 1910 9. Auflage

Elegant! Reichhaltig! Zuverlässig!

Herausgegeben vom Schweiz. Kaufmännischen Verein Zentralsitz in Zürich.

den meisten Buchhand-lungen erhältlich

Preis in Leinen Fr. 2 .-Preis in Leder Fr. 2.80

Um wegen überhäuften Aufträgen ein bis jetzt sehr rentablesGeschäft(feinere Fabrik)

mit ca. Fr. 50,000 u. mehr Einlage

gesucht

Sicherstellung zugesichert Gefl. Offerten unter Chiffre H 1678 U an Haasenstein & Vogler, Bern. (2939')

In den besten Jahren stehender

Buchhalter und Korrespondent

aus der Speditions-Branche sucht bleibende Stelle, vorzugsweise in einem Fabrikations- oder Export-geschäft. An selbständiges Arbeiten gewöhnt. Perfekt deutsch und französich, auch englisch korres-pondierend. Geübt in Stenographie, Maschinenschreiben. Beste Refe-renzen. (2908:)

renzen. (2908;)
Gefl. Offerten unter Chiffre
Z U 18995 an die Annoncen-Expedition Rudolf Mosse, Zürleh.





Soeben erscheint

eine **neue** und **verbesserte** Auflage unserer altbekannten und gut bewährten (2751;)

Tabelle der Silbermünzen

die in den Staaten der lateinischen Münzunion gesetzlichen Kurs haben.

Die mit 15. September 1909 zurückgezogenen griechischen Münzen haben wir weggelassen. Unsere Tabelle ist mit den neuesten Münzen ergänzt u. von der eidgenössischen Staatskasse für richtig befunden worden. Sie ist eingeführt für sämtliche Stationen und Aemter der eidgenössischen Post-u. Telegraphenverwaltung, Eisenbahngesellschaften und der eidgenössischen Staatskasse. Aufgezogen auf Karton per Stück Fr. 1.50.

Kaiser & Co, Bern

Marktgasse 39/43. Amthausgasse 24.

Brauerei zum Warteck

B. Füglistaller nachfolger in Basel

Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre Dienstag, den 7. Dezember 1909, abends 6 Uhr in der Zunft zu Safran (I. St.), Gerbergasse 11, in Basel

Traktanden:

- 1. Abnahme der Jahresrechnung und Bilanz pro 30. September 1909. 2. Abnahme des Berichtes der Verwaltung, sowie des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
- 3. Feststellung der Dividende.
- 4. Wahl zweier Rechnungsrevisoren und eines Suppleanten für das Jahr 1909/10.
- Erneuerungswahl für die zwei laut Statuten austretenden Mit-glieder des Verwaltungsrates.

Bericht und Jahresrechnung liegen vom 30. November an zur Einsicht der Herren Aktionäre bei der **Handwerkerbank Basel** bereit. Auch können daselbst die zur Teilnahme an der Generalver-sammlung erforderlichen Zutrittskarten gegen Deponicrung der Aktien vom 30. November bis 7. Dezember bezogen werden. (2938)

Der Verwaltungsrat.

Seifenfabrik Hochdorf (A.G.)

in Hochdorf, Kt. Luzern

Aktien-Einzahlung

Den Herren Aktionären der Seifenfabrik Hochdorf (A.-G.) in Hochdorf wird zur Kenntnis gebracht, dass die Frist zur Einzahlung der restierenden 50 % auf den Aktien Nr. 751 bis 2057 endgültig angesetzt ist auf den (2872;)

31. Dezember 1909

Mit dem Kapitalbetrage ist Zins zu 5 % seit dem 30. Juni 1909 zu bezahlen.

Es wird gleichzeitig auf § 6 der Gesellschaft-Statuten aufmerksam gemacht, wonach ein Aktionär, der den gesetzten Zahlungstermin nicht beobachtet, aller Anrechte aus der Zeichnung der Aktien und den geleisteten Teilzahlungen verlustig geht.

Hochdorf, den 8. November 1909.

Der Verwaltungsrat.

Toggenburger Bank

Lichtenstein, St. Gallen, Rorschach, Rannerswil, Wil & Flawil

Wir sind, solange Bedarf, Abgeber von

4° obligationen

auf 2 bis 3 Jahre fest al pari

mit nachheriger gegenseitiger Kündigungsfrist auf 6 Monate.

Die Ausgabe erfolgt spesenfrei in runden Beträgen von Fr. 500 an, auf den Namen oder Inhaber lautend, mit Semester- oder Jahrescoupon.

Dle Direktion.

Gesetzlich

geschützte ANUIS

Muster, Prospekte und Atteste franko zur Einsicht. Carionnagefabrik Gottl. Hauser, Schaffhausen.

Emprunt fédéral 3½% de 1909 de Fr. 25,000,000

Les titres définitifs peuvent être retirés, dès ce jour, auprès de toutes les succursales et agences de la Banque Nationale Suisse, contre remise des certificats provisoires accompagnés de bordereaux numériques.

Berne, le 18 novembre 1909.

Département fédéral des Finances:

Comtesse.

Aktienbrauerei Zürich ZÜRICH

XX. ordentliche Generalversammlung

Die Herren Aktionäre werden hiemit zur XX. ordentlichen Generalversammlung auf Freitag, den 3. Dezember 1909, nachmittags 4 Uhr, ins Casino Unterstrass (kleiner Saal) eingeladen.

Traktanden:

- Protokoll der XIX. ordentlichen Genealversammlung vom 26. November 1908.

 a) Abnahme der Jahresrechnung 1908/1909, Entgegennahme des Berichtes der Revisoren und Décharge-Erteilung.

 b) Beschlussfassung über die Anträge des Verwaltungsrates bezüglich Verwendung des Rechnungsergebnisses.
- Genehmigung einer Servitutbestellung.

Wahlen.
 Mitteilungen.

Die Rechnung und der Revisorenbericht liegen vom 18. November 1909 an den Herren Aktionären im Bureau der Gesellschaft zur Einsicht auf. Die Eintrittskarten für die Generalversammlung können gegen den in § 10 der Statuten bezeichnieten Ausweis über den Aktienbesitz vom 18. bis 30. November im Bureau der Gesellschaft und beim Bankhaus Kugler & Cie. bezogen werden.

Zürich, den 15. November 1909.

Grand Bôtel Eden

Modernstes Familienhotel in allerbester, ruhigster Lage am See, neben dem Kursaal. - Garten. - Mässige Preise. (869)

Kalk- & Cementfabriken Beckenried, A.-G. in Beckenried

Laut Beschluss des Verwaltungsrates sind nachfolgende Obligationen unseres Anleihens vom 15. Juni 1899 zur Rück-zahlung bestimmt worden: Nr.1-120; 251-260; 491-510; 531-540.

Beckenried, den 15. November 1909.

Kalk- & Cementfabriken Beckenried A .- G.

Erfahrener Chemiker

Schweizer, 32 Jahre, mit langjähr. Tätigkeit in bedeutenden ausländ. Fabriken, sucht passende Stellung in einer Industrie im Inlande. Ia. Refer. Anfragen unter H 6327 M vermitteln Haasenstein & Vogler, Montreux.

Jedes Geschäft

Soll geordnete Buchführung

Bureau-Arbeiten im Abonnement zu coulanten Bedingungen besorgt Ad. Fross - Vogel, Bücher-Experte

Zürich (Grossmünsterplatz 8) Telephon 2928

Versand von Anleitungen zur Buchführung zum reduzierten Preise von Fr. 3. (2547;)

Leistungsfähige, für serienweise Fabrikation gut ein-gerichtete schweizerische Maschinenfabrik übernimmt die

Herstellung von Maschinen und Bestandteilen aller Art

Firmen mit laufendem Bedarf in solchen Objekten, be-sonders wenn sie diese bisher vom Auslande bezogen, werden gebeten, Anfragen unter Chiffre V 2857 B an Haasenstein & Vogler, Bern, zu richten. (2857.)

Kistenfabrik

R. Gintzburger & Fils, Romanshorn

Grösstes und besteingerichtetes Geschäft dieser Art in der Ostschweiz, liefert ferlige Kisten und zngeschnittene Kistenbretter in allen Dimensionen zu den vorteilhaftesten

Für Jahresabschlüsse verlange man Spezialofferte.

Ständige Lagervon 3 — 400 Waggon trockener Bretter.

Schöne Makulatur bei Haasenstein & Vogler

Soll ich?

inserieren. Wie viel Kapital ist hiefdr nötig? Wähle ich grosse oder kleine Inserate? Wie fasse ich die Annoncen wirkungsvoll ab? Wo crziele ich 50, 100 — 1000 % Nutzen? Diese und viele andere hochwichtige Fragen beantwortet Obrecht's interessante Broschüre: "Der sichere Weg zum erfolgreichen Inserieren". Preis Fr. 5. Prospekt gratis. Obrecht's Verlag, Wiedlisbach (Bern). (2847;)

Patentanwalt *** H. L. Siebeneck Zürich Sonnenquai 10 (Zürcherhof)

Importante fabrique de brosses en tous genres de la Suisse demande des (2895')

représentants

pour la Suisse française et allemande. Adresser les offres avec références sous chiffres N 5993 O à Haasenstein & Vogler, Lugano.

Amerika - (75.)

nische Buchführ., d. Geschäftsbetr. angepasst, richtet ein **E. Muggli-Isler**, Bücherexp., Turnerstr. 29, **Zürich IV** (Nachfolger v. O. Schär).

Emprunt de fr. 10,000 demandé par hôtelier

contre bonne garantie, 6 %, rem-boursable en une année, (2917) Ecrire sous D 26666 L à Haasen-stein & Vogler, Lausaune.

Premier employe

ayant 30 ans de pratique, rompu à tous les travaux de bureau de la grande industrie, cherche place. Il s'intéres-serait, cas échéant, comme serait, cas échéa commanditaire.

S'adresser sous H 4763 F à Haasenstein & Vogler, Fri-bourg. (2817')

Amerik. Buchführung ichrt gründldurch Unterrichtsbriefe. Erfolg gar. Verl. Sie Gratisprospekt. H. Frisch, Bücherexperte, Zürleh, B. 15. (1014)